青島民報

第九七七號

今日出兩大張

登記證 中宣會字九九七　內政部警字六三〇

本報價目
本埠 零售每份大洋五分，每月大洋壹元正，半年大洋五元五角，全年大洋十元正
外埠 每月大洋一元一角五分，半年大洋六元四角，全年大洋十二元八角

廣告刊費
（新聞欄）每行五號十三字每日三天起碼每行洋一元
（封面）每行五號字六十字每日三天起碼每行洋二元
（普通）每日五十字三日起碼每日洋一元
（長期）備有詳章承索即奉

社長楊興勤　副社長王景西
總編輯兼印刷直青經理周庠
社址：青島福建路三十八號
電話：二七八三號
電報掛號：一〇三二

本報緊要啓事

本報前晚因印刷機器發生障礙致昨日報紙不能出版深致歉意希讀者原諒

交通銀行

儲蓄部

廣告

本行呈奉國府財政部核准另撥資本五十萬元特設專部辦理儲蓄業務輔助民衆投資發展社會經濟現本埠冠縣路儲蓄支部及東鎮威海路儲蓄支部亦已先後開辦所有各項定期活期儲蓄存款利率力謀優厚手續務求簡捷會計獨立保障穩固如承

惠顧無任歡迎備有詳章　承索即奉

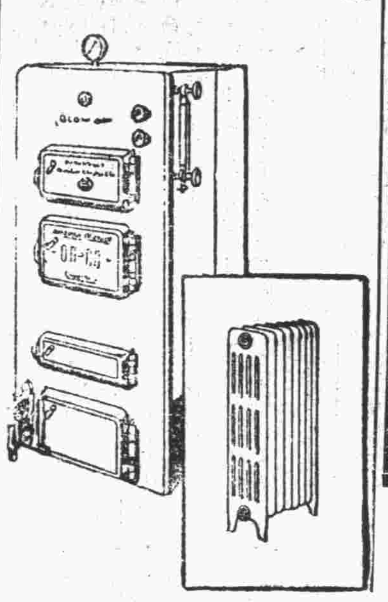
地址
冠縣路九十三號　電話　五〇一一至五〇一四
中山路三十四號　五〇一一至五〇一四
東鎮威海路廿七號　五〇一五

一勞永逸

貴處欲求：室中溫度合宜　汽爐裝置得法　盥浴器具精美　上下水道耐久

敝公司聘有美國工程師竭誠服務

青島潔麗工程公司謹啓



地址觀海二路五號
電報掛號三三八一
電話暫借四九零六

總公司
上海四川路念九號
電報掛號八六六九
電話一四四三四

好機會又到了

青島濰縣路中
電話四二七四

祥雲壽

綢緞百貨商店

廿八週紀念

舉行大犧牲一月

本號犧牲的宗旨

務使各界明瞭本號營業的純正……信實可靠
貢獻各界購買本號貨物的良機……增加興趣
藉答各界惠顧本號歷年的隆情……聊表謝悃

犧牲以外再打九扣

自國曆十二月一日起

開放賀年電報及添裝直達新機

本台循例於新年開放國內外賀電（價廉）計國內華文每字貳分半洋文每字五分其餘發往香港澳門及歐美等處賀電價目亦異常低廉又本台添裝貳百五十華德新機一副與天津直達通報異常敏速再全國電報掛號彙編業已出版內容豐富價洋一元特此通告

總收發處　湖北路三十三號　電話四七一九號
分收發處　中山路九十六號協源號內　電話三四五四號

交通部青島無線電總台啓

肺癆病再造丸

欲根本醫治必須服國藥祕傳丹方

五大特效
久咳氣喘，咽喉乾燥，哈哈咳嗽，口吐痰沫，燥咳胸痛，咳唾血痰，骨蒸體虛。氣逆聲啞，久癆虛憊，髓乾、蝸，
類似肺癆，服用此丸，此爲肺痿，服用此藥，此爲肺癰，服用此丸，盜汗潮熱，服用此丸，血枯衰弱，服用此丸，
治咳定喘，保肺生津，潤肺化痰，培土生金，止血治癰，殺滅癆虫，退熱斂汗，安心定神，益精補血。開胃健脾、

總發行四川樹德堂藥行獨家祕製

每盒裝精製臘丸十顆定價洋五角每料四合
贈送肺癆指南函索郵票一分

青島經理處
膠東大房蘸
神州大藥房
延春堂藥號
長春堂藥店
震東大藥房
香山堂藥房
滄口長生堂

世界書局新到大批……

美麗賀年片
新奇賀年封
價廉物美

地址青島濰縣路

青島中久醫院廣告

新法戒烟　鴉片海洛英等癮戒除迅速毫無痛苦
預防猩紅熱　專科

治療科目　內科　小兒科　外科　產婦科　皮膚花柳科　眼科　耳鼻咽喉科　產科　內科　兒科

診病時間　每日上午八時至下午六時急診隨到隨診

對於成人冬季流行小兒發疹症尤爲擅長

地址江蘇路北首新十二號　電話二八九四號

東萊銀行開幕廣告

青島市銀行業同業公會會員銀行

茲定於二十二年一月四日開幕恭請各界光臨指導

壽康醫院廣告

敬啓者敝院病室清潔看護週到甚宜患者之療養擅治白喉癆瘵猩紅熱等症時約產科專門女醫師担任收生並用新法戒除鴉片馬啡等癮毫無痛苦無論住院與否均可限期除根治療科目時間及價目列後

治療科目　外科　內科　皮膚花柳科　眼科　耳鼻咽喉科　婦科　產科　小兒科
診病時間　每日上午八時至十二時下午二時至六時星期日及例假下午停診急症不在此限出診隨請隨到
診病價目　住院門診及藥資取價均廉出診市內五元市外及夜間酌加掛號費免收

地址湖北路東首四十號電話五二三三二號

院長劉菊村　副院長丁介眉　特約產科女醫師王子靜

公司牌香煙

乃國貨中之一

生力軍勇猛前進毫不畏縮到處受各界人士極頂歡迎，挽回漏卮舍此莫屬

質料黃嫩而不摻烟肋氣味醇厚始終稗益身心通宵吸之至次日而不口燥吸煙燼灰寸餘而不墮落尤其特色，精美優點書不勝言。

◎◎◎◎貨色眞正
◎◎◎◎價錢實在

每包六分
每條壹元貳角半

中國瑞倫煙公司出品

上等香煙賣普通價
可謂大犧牲之極

茲爲答謝吸戶諸君特訂贈品以聯感情

贈品章程如下極易得贈

各煙紙店號及攤戶均有出售

愛國人士望盡量購吸以挽漏卮而固國權

（下列贈品各物陳列本號玻廚內）

贈品章程

本牌公司牌香煙包內皆附有兒童嬉戲彩色小畫片非常美觀奪目且造意頗深早荷各界人士愛玩珍視該項畫片共有不同樣計壹百二十種茲特訂贈品辦法如下

小畫片二十種連同空殼二十只贈本牌香烟壹包
小畫片二十五種連同空殼廿五只贈本牌香烟貳包
小畫片三十種連同空殼三十只贈美人馬大畫片一張
小畫片四十種連同空殼四十只贈玉美人大畫片一張
小畫片五十種連同空殼五十只贈玲瓏手電燈一只
小畫片六十種連同空殼六十只贈三百尺手電燈二只
小畫片七十種連同空殼七十只贈五百尺手電燈一只
小畫片八十種連同空殼八十只贈一千尺手電燈一只
小畫片壹百種連同空殼一百只贈赤金戒一錢半重一只
小畫片壹百廿種連同空殼一百廿只贈赤金戒二錢重一只及白金手表一只

若得者『萬里雄才』之小畫片一張單張蓋有總公司及本號硬印者贈現洋貳百元當時立兌人人可得

山東全省總經理

青島萬利榮號

中山路一三三號　電話三一八三

熱河情勢日趨嚴重
平張派員赴京請示
熱湯電京謂前線無戰事
英報嚴重注意熱事謂遠東戰事將暴發

(南京三十日電)據某當局對近日熱河緊張情勢，究竟係日方虛張聲勢，抑具有圖熱決心，雖未肯定斷語，但謂日軍如果侵犯，我只有誓死抵抗，始有出路，彼之侵熱，則可謂孤注一擲。

(南京三十日電)政息，張學良以熱河情勢，有向中央報告及請示之必要，將派重要人員來京報告。

(南京三十日電)熱主席湯玉麟連日有電到京，大意謂日軍進犯形勢嚴重，我軍嚴緊防範，惟前線尚未接觸，僅義軍馮占海與暴日軍發生衝突，狀況甚好，聞當局對防禦計劃，已有大體決定，並積極實行。

(倫敦卅日路透電)每日先鋒報今日在第一張，以大字登載外交消息通訊員專電稱，日軍擬進取北平，日軍圖在南滿集中軍隊，圖攻熱河，然後南侵，進取北平，宣告華北獨立，仍以溥儀爲傀儡，該報稱上項計劃如果實現，中國不再鎮定，必以武力抵抗，而遠東戰事，亦將爆發，此事責任問題，吾人認爲外交界之模稜，以至助漲日軍氣燄，不得不重究。

(東京電日內瓦來電)中國代表團於廿七日提出對十九國委員會決議案修正文字，據日觀測，該項修正案，並無提早召集十九國委員會之能力及性質，現中國態度強硬，在解決中日問題之和平氣氛，毫無發展，國聯對中日問題極抱悲觀。

(南京三十日電)東北民衆救國軍騎兵第三路駐京通訊處，廿九日接前方該路司令秦鳳山徑電云，本軍便衣，敢死隊，一百六十餘人，經日在僞奉山路將日方運交僞哈警之護路軍彈藥十武箱，完全毀炸，當時與日憲兵及僞哈警發生衝突，未延長，我便衣隊即行退離，又該路前在熱邊北票，設救護醫院，派員購置醫具藥品，刻已購齊，於有晚八時搭北甯車運往北票、前方應用云。

(北平三十日電)蘇炳文現在沃木斯克安置舊部、年內並不他往，馬占山代表與蘇同往、最近斯他林曾請蘇赴俄京渡歲、蘇已因難當前，已覆電婉謝，莫德惠現在柏林、年內不來俄、現蘇部每人吃麵包半磅、飢寒交迫、急思回國、但此時尚難成行。

川戰將告一段落
劉文輝願辭主席只保留西康
劉湘暫停進攻田頌堯赴內江

(南京三十日電)軍政部長何應欽談，川中二劉戰事，現應政府調停，劉文輝部隊於二十六日向後撤退，劉湘部隊也暫停進攻，聞劉文輝表示願辭主席，只保留西康及軍長名義，將退出現有防地，以四師兵力經營康藏，鄧晉康亦主張將劉文輝部隊調戍西康，田頌堯已於二十四日由成都赴內江，約劉湘在內江會商一切，川戰至此，似可告一段落，和平曙光，即可實現。

日計劃移民赴東省
廉價收買土地遣住戶移居
日拓務省討論發展日滿經濟合作

北平三十日電：瀋陽來客談，日政府近令武藤轉飭僞政府，通令遼河兩岸住戶人民，有土地查明報請，於昭和七年一月將朝鮮民族移至該處，並將南滿沿鐵路一帶人民所有土地查清，由長春至蓋平，鐵路旁每邊五里，由東京派移民團約六千人，在該地以內居住，對民間地價，每天(一天約十畝)撥給現洋三十元，令該住戶前往黑省以此居住，又東京電，日陸軍省全體職員，因陸軍出發滿洲遠征，認爲在此國難時期，應自動提出薪水百分之三，充作遠征軍費，而皇室亦擊起參加，此項國難運動。

(東京卅日路透電)拓務省連日與商界重要人員，舉行會議，討論發展日本及滿洲經濟合作問題，將向政府提議組織永久機關，研究討論。

日輪侵漁 在滬傾銷

(上海二十九日)日輪鷗丸，昨在我領海侵漁，二十五運日黃魚沙魚鰻魚等千一百箱，重三萬餘斤，入口赴十六浦九茂成豐兩棧銷行，黃魚一担六元，較市價賤一倍。

朱培德
定期赴訓練總監部視事

(南京三十日電)朱培德定元月冬(二日)赴訓練總監部視事，軍委會第一廳代主席唐生智，現在滬，日內即將來京視事。

陳樹人談
最近指導僑胞計劃

(南京三十日電)僑委會陳樹人對記者談，僑民局條例，經政院通過，已呈中政會，該會爲指導僑胞出國手續，及保護其回國，又僑委會最近計劃有二，(一)指導僑胞歸國與辦墾殖事業，(二)與南洋各駐在地政府交涉修改條約，以護僑胞云。

收回內河航政權
交部與外部會商進行
將縮小航政範圍成立廣州航政局

(南京三十日電)交通部以內河各航綫外輪勢力澎漲，華輪頗受壓迫，國營事業，一落千丈，如不亟謀整頓，前途殊難設想，朱部長鑒於圖興航業，首應收回內河航政權，日來檢查檔案，將於外部會商進行，據該部航政司長談，國內航業之頹唐原因甚多，航界本身之不努力，亦爲原因之一，發展航行之基礎，在航政之整頓，造就航政人才，俾能抵制外輪，關於航政局之改革，亦係刻不容緩，現擬將航政範圍縮小，撙節經費，興利除害，及廣州航政局，有積極成立之必要，已與粵當局接洽妥當，不日即可成立。

中央擬具暫行處理 民衆團體組織標準
民衆團體應遵照新規組織或改組

(南京三十日電)內部轉奉中執會令，以各民衆團體組織法規，頗多修改與補充，特擬具暫行處理各地民衆團體組織之標準，其條文如次，(一)凡民衆團體其組織法規，已公布者，應遵照新法規組織或改組，(二)凡民衆團體其組織法規，已修正而未公布者，應暫依據舊有法規活動，(三)中央第三屆第一五二次中央常務會議，決議通令改組之民衆團體，其猶未改組者，一律暫維現狀，由黨部相機參加指導，俟新法規公布後，再行依法改組，以免歧複，新組織之民衆團體，除已有新法規公布者，應依據新法規處理外，其他概依舊有法規暫准報案備查，由黨部相機參加指導。

顏俟國書到後 即將赴俄就任
俄任包格莫洛夫使華徵我同意
羅外長因熱河緊張暫緩返粵

(南京三十日電)顏惠慶駐俄大使，國府命令今日即可正式發表，外交部待國府令到，即連同國書一同郵寄日內瓦，顏氏待奉到明令及國書後，即赴俄就任，關於中俄商約中東路問題，及各種懸案，均將以外交常軌，進行談判，又我國代表團，是否仍須存在，政府將加以研究。

(南京三十日電)羅外長以離粵已久，家務待理，且女公子訂婚，須返粵主持，原擬二日離京，四日由滬乘輪返粵，十七日乘原船返京，惟日內熱河形勢緊張，羅氏暫難離京，究竟是否離京，須俟熱河形勢而定。

(南京三十日電)政府令接蘇俄政府來電，已任包格莫洛夫爲駐華特命全權大使，徵求同意，查包氏於一八九〇年生，自一九二〇年至外交界服務，曾任爲蘇俄駐英名使，一等秘書，兼駐荷蘭公使，現任英大使館參事，聞我政府予以同意。

(南京三十日電)顏惠慶調駐俄大使，遺駐美公使職，政府

盛情素合，決可同意，故政府俟得美政府復電，即行發表，施氏現在華盛頓。

荒木答美記者問
菲島獨立與日本國防
國際條約與滿州傀儡

(世界新聞社云)據神戶英報載，美國聯合通信社駐東京通信員巴內氏，近曾致函日荒木陸相，關於斐列濱獨立問題，以兩事叩其意見，(一)陸相以爲斐列濱之獨立將促進遠東時局之穩固乎，此事將使日本方面必須改變其國防之處置，如國防軍之增加而台灣要塞之擴張乎，(二)倘斐列濱獨立實現，陸相贊成日美及他強合締一約以保障斐列濱之永久獨立及安全乎，近來華盛頓方面有人提議締結一種國際條約，一般的適用於斐列濱及「滿洲國」之獨立及中立，陸相對於此，以爲如何，荒木陸相之答復，並以一謹愼之說詞，謂所問之事，係純屬美國內政問題，故日本陸相無置喙之餘地，但既承下問，當依於斐列濱獲得獨立之假定，而表示其個人的見解，總謂列強在斐列濱之政治的及經濟的利益並不十分重要，在近的過去，斐列濱並未有嚴重影響遠東時局之事情發生，因此彼不信斐列濱之獨立將於遠東有顯著的影響，日本以確立遠東和平及促進全世界和平爲其傳統的政策，因之彼之國防根本上爲保護其國境而設，無絲毫侵略的意味，在灣之要塞即根據此項目的而設置者，換言之，日本之國防設置實際上將不因斐列濱之獨立而有所變更，至關於第二問題，彼贊助此項提議，但彼以爲用一種及同一之國際條約以處置「滿洲國」及斐列濱之獨立及中立，乃不相當者，因該兩國之情形乃各異者也云。

楊虎城到漢中
何成濬赴前方督剿

(漢口三十日電)綏署消息，何成濬二十八午抵西安，當與楊等設筵歡迎，報告剿匪情形，何召集會議，對追勦赤匪有所討論，楊將乘機到漢中指揮，何候部署完竣，再至前方慰勞各部，並督勦殘匪。

(南京三十日電)西安綏靖公署駐京辦事處，接楊虎城二十八日電告剿匪捷音，原電云，(上略)頃接楊旅長湛統感電稱，王志遠旅於二十五日午佔領鎮家溝，靜壩後，即向通江逃散之殘匪前進追擊，於二十六日佔龍詞場，天沐寺等地，赤匪潰退不堪，向四川通江一口方面竄逃，刻楊王各旅，正跟蹤前進等情，謹聞，楊虎城二十八電叩。

甘介侯赴滬

(上海二十九日電)西南政委會外交視察員甘介侯，二十九日由京來滬，下月初南下。

贛州建築女兒壕
省立女中學生實行築壕工作
夫人城之雅稱不能專美於前

(南昌通訊)贛省匪患，現已逐漸肅清，贛州當局預防赤匪死灰復燃計，特在城外加築戰壕，凡年齡在十六歲以上五十歲以下者一律應徵作工，各機關職員及各校教職員學生亦須另編特別隊參加工作二星期，自此項消息傳出後，男子方面當然不成問題，惟一般平日嬌養成慣的婦女們，尤以曾受教育之女學生，深以難受重任爲憂，省立第二女子中學譚校長，以是繫念關防，事爲合作，未便後人，日昨特與該校館長部商定，即日率領全校教職員，學生，校役等百餘人，一律肩荷鋤頭等農具，浩浩蕩蕩，直向指定地點進發，實行築壕工作，一般姣滴滴的女學生們，雖覺非常辛勞，但精神煥發，頓忘其苦，該縣各界聞訊深爲讚許，將來是壕築成後，將錫以「女兒壕」芳名，則「夫人城」之雅稱，不能專美於前矣。

日俄不侵犯條約 未有進步

(上海三十日電)齋藤首相廿八日下午二時，乘汽車到叶，與記者談，政府痛感財稅制有根本改革之必要，設之稅制改革準備委員會，擬於明年開調查實行，鐵道預算，經鉄相說明，或可諒解一切，日俄不侵犯條約，未有進步，此項條約，爲遠東和平必要，國聯大會決定十六日續開會，頗堪注目。

元旦紀念 決放假三天
行政院昨通令各省市遵辦
國難期間不舉行全體大會

(南京二十九日電)行政院因奉國府訓令，規定民國二十二年新年元旦紀念辦法，及各機關停辦例行公事三天，特於今日連發兩電，通令各直轄機關及各省市政府遵照辦理，其通電原文如下：一，(銜略)頃奉國府訓令，規定中華民國成立以來第二十二年元旦紀念辦法如下：全國各機關各學校各團體，應於是日開會紀念，惟在國難期間，不必舉行全體大會，及過事鋪張之慶祝，凡各機關團體學校商店住戶人家，一律於是日休業一天，應懸旗紀念，二，(上略)奉國府規定，自元旦日起，例行公事停辦三天，至元旦日民國成立紀念及次日紀念週，仍照常舉行，

(南京二十九日電)教部通令各省市教育廳局及全國各學校，及附屬直轄各機關並職員，一律遵照國府規定紀念元旦及停辦例行公事辦法。

張繼過濟赴平
談一月後赴陝

(濟南三十日電)二十九日晚，張繼過濟赴平，張談一月後赴

駐日俄大使 被調回國

(東京三十日路透電)蘇俄駐日大使，卓寧諾夫斯基，被調回俄，定正月間離日赴莫。

于右任等赴滬

(南京三十日電)于右任，吳稚暉，邵元冲，陳公博，褚民誼廿八日晚夜車赴滬。

揚子碼頭
招商局請交部撥款收回

(上海三十日電)招商局理事會，廿九日開會，討論收回揚子碼頭，決議辦法，呈請交部撥款收回，又該局股票，廿八日止已收回四九六六票。

日軍鐵蹄下之 東北視察記
三千萬同胞痛苦備嘗

三、遼西各站駐日軍情形

前所站 前所爲出關第一小站站內無多數日軍，惟由關至前所由前所至前衛，由前衛至綏中，此一百里鐵路線兩旁，日軍到處可見，往來絡繹不絕，或伏滿作警戒或押車運木石，狀至忙碌，關內人出關，除乘火車可行外，陸路寸步不能行。

綏中縣 綏中爲關外第一大站，倭人在站中方圓三里內，均築有堅固陣地，週圍以鐵絲電網，戰壕縱橫相貫，數十步之遠即有小砲壘一座，上覆鋼柏木石等掩護物，站內棧房小商，一概驅除淨盡，房上均堆有麻袋等掩護物，倭軍三五成羣，升房擎槍外視，有若大敵當前，驟息即開火之狀，站東南曠地，倭軍新建大營一處，約三四百間，木板牆洋瓦蓋，外表雖整齊，內容礮不堅固，大戰時一火即能燬之，此站城內無日軍，站上亦不過三百餘名。

興城縣 站內設陣地，築砲壘，防守緊張情形，頗似綏中縣，惟多數日軍，均駐城內各商號，駐此地日軍亦不過二百名。

錦西縣 錦西縣城，舊在第一區江家屯街內，去冬日人攻錦西，遭義勇軍之重大襲擊，日軍將江家屯街，火焚如洗，虜張國棟縣長而去，嗣後將張刺殺，遂放棄江家屯街，新建縣街於連山鎮，連山本爲舊八區，日軍改爲一區，連山爲興綏咽喉，距葫蘆島十八里，有鐵路通島內，形勢扼要，故日軍駐守焉，站內一切佈防亦類綏中，僅距站三里，街內亦有日軍二百名，再東行爲高橋站女兒河站，此二站均無日軍隻影，不過義軍偶拆鐵軌時，日軍出動，一遁而去耳。

錦縣 遼西日軍佈防，以錦縣爲最精利嚴重，日軍駐錦，共分三部，一部駐車站內，約一百名，以交通大學爲根據地，在校之四週，均築有砲台，一部駐城內，約七八十名，第八師團長西義一，駐內東北隅，舊汲都統故宅，西晉深居簡出，謀我一切，爲遼西之總司令，一部東大營，約三百名，除督工修砲壘營房馬路外，並護守飛機廠，該機廠在營圍內南半部，舊有飛機十二架，在今春不時有三五架出發赴各縣各村偵察，遇有義軍蹤跡，即擲多數炸彈，以是居民生命廬舍，被損極巨，今秋義軍大活動，計何盛林等義軍，射落飛機三架，落後焚毀之，趙玉柱等義軍射落二架，其餘飛往東邊作戰三五架，亦一去未返，迄今錦縣所存飛機，不過一二架，始不往各地飛行，居民因得小安，在錦日軍，修築砲壘極多，計由東門至車站，共七座，由東門至東大營約五十餘座。

四、遼西義軍狀況

遼西義軍，聚散無常，驟觀之類似一卒無有，然遇日軍空虛，有人指揮時，一呼嘯即有數千數萬名之多，以今夏今秋與倭軍鏖戰時，可以見之，迄今人數稍衆，潛伏待戰者，計綏中有鄭桂林部，約二千名，興城有李漢東部，約二千人，義縣有張鵬飛部，約一千五百人，錦西爲齊獻廷部，約五千人，北鎮有于百恩部，約一千八百人，黑山有王顯庭部，約五千人，法庫有那景春部，約二千人，除此以外，零星崑眠，大股民團，一遇機宜，皆能揭竿抗日，收撫之不下數十萬衆，直要國家有整個抗日計劃，枕戈待旦，爲國犧牲之民衆，多多矣。

五、倭軍在遼西誅求情形

人捐 錦縣城內，有日浪人與該國軍隊勾結，立一日滿親和會，每人有入會者，須納會費五元，該家日軍即不去檢查，每人發會章一枚，章作紅黃相間色，一枚價大洋一元七角，有此章者出入城門可免搜身檢查，無識商民，領之頗多，日人收入亦夥，居民均謂之人捐。

犬捐 余今冬初返遼西，見數犬均項懸橫木，跑走艱難，詢之始知係上捐犬，日軍爲畏人隨便黑夜出入民房，又怕犬吠厲噬，於是乃立犬捐法，大凡人家有犬一頭須領牌，牌費每月大洋一元，犬項須絆以橫木，使之行動不便，然則捕殺之外，並罪其主人，以是吾民不堪負担，自動殺絞守夜之良犬者，不一而足，日軍之虐，可謂登峯造極矣。

催徵 九一八後以迄今夏，倭軍忙於消滅義軍，無暇整理賦稅，及今秋倭人始徧設稅局，補納欠稅，又派遣大批催徵人員赴各區走催田賦，該人員多係親日漢奸，每至一村，挾倭人之勢，豪飲痛食，酒肉狼籍，以是畝捐三角，攤供費有至二元者，人民雖深惡痛絕，然迫於強權積威之下，亦惟隱忍而已。

房捐 倭人在遼西，誅求無厭，賦稅層層，近又有房捐之索，計分房爲三等，上等瓦房，月捐奉洋十八元，中等押灰房，月捐奉洋十一元，下等爲草房，月捐奉洋六元，不納捐者沒收其房產。

牛羊馬捐 倭人復捐及牛羊馬捐，計羊捐月一角，牛捐月二角，馬捐月三角，此尙不出奇，出奇者倭人近來發到各村公羊公猪各一頭，保交村長豢養，以爲一村之種種，價羊三十五元，猪四十元，此係東洋種，除此種外，村中不許用他種，且飼養須注意，有病死及逃亡，則加倍罰之，以是村人咸喘喘不自保，今羊猪種，倭人既欲絕之，焉知他年不絕人種也，街談巷議，附耳躡足，抗日殺賊之心，雖三尺童子，亦咸決絕焉。

六、遼西倭人騷擾情形

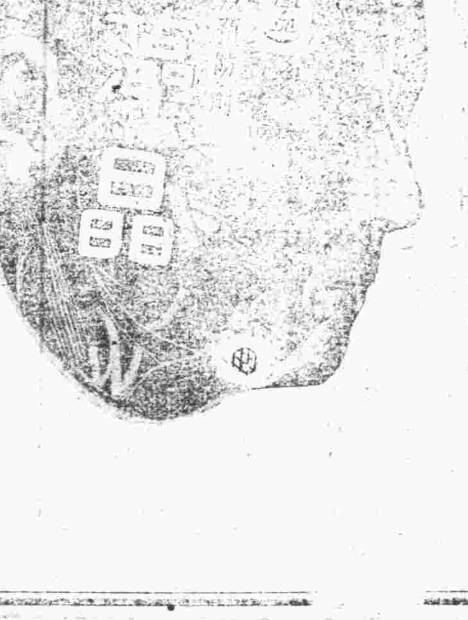
焚村落 倭人受義軍之抵抗，既寢不安席，於是乃變本加厲，凡義軍所經之途徑，義軍所宿之民房，倭軍稍有佈知，即派大軍焚燬淨盡，最近如錦西之混角勾村，松樹勾村，共焚民房千餘戶，民衆無力修築，支草棚於雪地冰天中，飢寒交迫，流離無歸，倭人豈有絲毫憐恤心，亦盼吾同胞之早晚死淨耳，如義縣之歪貯嘴村，雜木林村，快手勾村，亦因義軍出沒嫌疑，共焚一千九百餘戶，此地方圓三十里，人烟幾絕，錦縣之二狼洞村，呆家屯村，亦焚燒淨盡。(未完)

中風
口眼歪斜　半身不遂

頭暈耳鳴手足麻木中風之先兆

肥人老人飲酒人須預防中風

中風病(即腦溢血)之原因。係因腦血發之破裂。以致血液外溢。壓迫其腦部神經而發生之症狀也。凡人年逾五旬。氣衰之際。多有中風之疾。蓋人之血管。譬如橡皮管。常久使用。則失其生理的彈力及潤澤性。而致硬化脆弱。故老人之血管多易破裂中風。且酒之爲物。一入體內。變成脂肪之沉着。多使血管硬化破裂。飲酒家之易於中風。職是故也。蓋(肥人多中風)爲我國醫學上之一大警語。而凡頭大。頸短。胸闊。腹大。臍深。項後帶横皺。習慣善食者。名曰(中風體質)。例如故譚延闓先生以身體肥胖致患中風而卒是也。



朱丹溪曰。中風必有先兆之證。凡覺大姆指及次指麻木不仁。或手足少力。或肌肉微掣者。此先兆也。三年內必有大風。凡有頭暈耳鳴。視力衰弱。失眠善忘。手指顫動。足背浮腫等狀態。皆爲預告中風將發之先兆。然亦有無何等先兆。而於談笑遊樂之時。突然中風昏倒。此者係腦血管破裂而大出血。概不得救。或僥倖不死。亦難免口眼歪斜。或半身不遂。

「海藻晶」係根據我國歷代大醫院祕傳實驗丹方。應用科學的新醫理而改良調劑者。誠有軟化血管。調平血壓。醫治中風之藥效。屢經動物試驗。及臨床試驗。其效力較諸局方活絡丹。人參再造丸。金匱小續命湯。及最近西藥之血管製劑等。奏效迅確。有殊勝之功能。

婦科靈藥
各大藥房均有經售

佛光牌改良國藥「海藻晶」定價每瓶洋三圓正

中國先醫之歷史的大發明

國產藥品之世界的新榮譽

德國婦科專家希爾特博士，曾研究中國醫藥，將中國藥當歸，應用科學的方法，抽出其有效成分，屢經動物試驗後，分贈歐洲各國醫科大學醫院，廣徵各臨床醫家之實驗，結果皆得奇效，故最近希爾特博士，在德國醫藥雜誌上聲稱，謂歐美醫界對於婦人月經不調症，尙未能發現有效之藥物，然五千年前，中國醫藥界早已發明調經特效藥『當歸』，而其藥理的作用，亦甚適合於現代科學的醫理，據中國醫書，當歸爲千年來應用實驗之調經藥，凡中醫之療治婦科諸症，皆以當歸爲君，迄今猶未移改，余將當歸試行藥理學的實驗，結果方知當歸藥性無毒，復無流產等副作用，且依諸婦科專門大家之臨床對照實驗，咸公認當歸對月經不調之一切病症，確有特效，距今數千年前，科學尚徬徨於黑暗中之時代，其所發明之藥物，能符合於現代科學之醫理，實堪驚歎，歐洲醫藥界，對於月經障害，尚未發見有效藥之今日，則此當歸之醫藥作用，實環球醫界最有價值之事實云。

當歸

當歸乃繖形科植物當歸之根，產於我國西部各地，氣味苦溫無毒，神農本經認當歸爲補血調經溫宮妊娠之惟一聖品，漢醫張仲景金匱溫經湯以當歸爲主，外台千金諸方，皆將當歸作婦科之無上良劑，蓋根據歧黃以來五千年我國歷代之臨床實績者也。

一，「佛慈當歸素」係選擇國產地道藥材當歸，應用眞空蒸溜器，依學的方法，提精華以改良調製者，故其效力較諸舊式泡製之飲片丸散，及外國製之當歸精，確有殊勝之功能。

二，「佛慈當歸素」之醫治作用，專治婦人氣血虛弱，月經不調，(或前或後，或多或少，或逾月不至，或一月再至)，停經閉經，唇口乾燥，宮冷不姙等症。

佛光牌改良國藥　佛慈當歸素　(每瓶大洋二元)(每料三瓶六元)

■各大藥房均有經售■

■贈送：各種藥理說明書函索即奉

上海　佛慈大藥廠青島發行所　青島廣西路廿號　電話四九一二號

（大仁堂）立愈

久淋白濁丸

保好證明無效一准退洋此丸治淋神藥無論新久白濁下淋精糊馬口尿道刺痛小便頻數風毒邪熱便白淋血寒溼下注淋後偏墮虛淋老濁常年不斷凡淋病用過千方百藥治不好洗療注射無效此丸只用一盒卽愈百發百中每盒二元

消毒大王一掃丸

此丸效力非常之大凡是男婦染毒之病發生軟硬下疳腫痛毒串筋骨疼老毒不清淤毒不淨皮膚瘡癬一切所舊毒病遍治不好打針無效卽服此丸其毒並從二便消出一掃清完永遠除根每瓶二元另有詳單此藥北平各界馳名實有特別效

婦女破血丹

此丸專治婦女經閉不通數月不見腹中積病左條右塊肚大成形乾血癆症鬼邪胎死腹內不下一切雜疾隱病實與婦女生命有關此丸只用一付其病立下重者三付百病化爲血水元氣無傷百發百準每付三元

調經止帶丸

一盒保好無效退洋婦女白帶久而最傷元氣月經因之不調百病因之而生面黃肌瘦食餘無味有昨燒冷腰腿酸痛頭暈肚痛赤白帶下一盒保好常服延年每盒貳元服法另有詳單婦女常服永保平安安胎種子坤中至寶

調經養血保眞丹

專治婦女經血不調月經前趕後錯經期腹痛面色不正病塊崩漏白帶下寒流白肚脹塊痛腰酸腿痛兩脅發脹胸膈滿悶嘔吐惡心貪涼淤血成病左條右塊氣短神虛頭暈頭痛四肢酸軟咳嗽痰喘氣血兩虧午後發燒作冷面黃肌瘦不思飲食日輕夜重自汗盜汗身體素弱胎前產後失調作病或姑娘經閉乾血勞症服此丸立効一切新舊經血不調百病皆治藥到病除常服此丸調經養血滋陰補需安胎種子最稱女界寶丸服法另有詳單每付三角半打一元六角一打三元外埠函購郵貳角

北京 **張氏保肺丸**

潤肺化痰定喘止嗽寬胸順氣立見神効不問男女老幼年深日久勞傷咳嗽代血呼吸不靈氣管寒閉夜不安眠咳嗽不止一切風寒咳嗽等症服此一付立効三付斷根每付大洋一角

青島分銷處

德祥盛：膠州路六號　福海藥房：黃島路中間十六號　萬春堂：高密路六十九號　德豐永：博山路中市路西六十三號

北京 **大仁堂大藥房開設** 濟南小緯六路路西

外埠函購加郵貳角寄信濟南大仁堂

四十年老牌國貨

本公司創辦迄今已四十年所釀製各種白蘭地及紅白葡萄酒蒙各界購飲後來函贊許不勝感謝之至但敝公司不遺餘力最近加聘意大利製酒專家白狄士君爲酒師並添各種新式機器力圖改如蒙賜顧無任歡迎

煙台張裕葡萄釀酒有限公司

青島 濟南 **總代理同源公啓**

欲請接生者注意

茲有產科專家王女士遠滕，精通華語，曾在日本產科專校畢業及各大醫院實習甚久，曾在本埠開業亦歷數載，經驗宏富，手術靈敏，遇有難產，尤爲專長，現住廣西路二十七號樓上。電話四七五九號

止咳金丹

懷抱作病海之慈航廣聘中醫西士收取藥料之精華發明止咳金丹投合人人體質立止咳嗽男女老幼四時咸宜凡百咳嗽惟服此丹不必忌口飲食有味胃量加增

止咳金丹經驗宏富用藥穩貼起他醫束手他藥無效之咳嗽病富貴人士祇收藥本如不靈驗退藥還銀貧寒面索不取分文本藥房本造福之參酌純正藥品潛心研究千載於茲無論新久咳嗽均能立服

咳嗽：斷根功效神奇之功效

誓言：欲試此丹者准卽退藥還洋　請暫停他種咳嗽藥則功效立見　本藥房信守誓言決不推諉

停平喘：順氣不退之惡習

同故無出門之前

附言：發行之前

個個咳止嗽停

止咳金丹治哮喘咳嗽實在靈驗

贈送男女各界疾多者其疾自消雖多年咳嗽服無不愈實驗一千餘人服丸之後不滿三分鐘　倘服此丹不能止與他家賣藥不

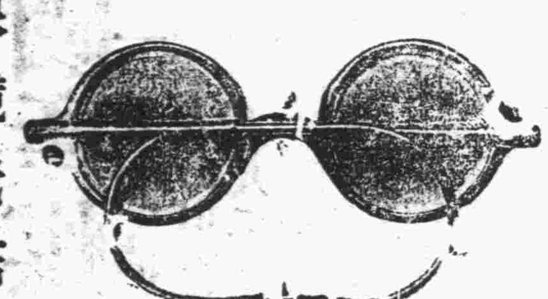
止咳金丹贈送各界試服之後，蒙治愈諸君一一傳揚，紛紛要求製售濟世，遂於中華民國八年十月始行發售，年銷十餘萬金，不藉廣告之招徠，歷蒙愈諸君轉轉介紹，以故購取者接踵於門，函求者郵筒幾寒，銷路之廣，遍及全球，能得各界如是之厚情，良由此藥信用所成，時下名醫多購備此藥，凡遇咳嗽病人歷服他藥無效者，轉以止咳金丹，輕者數粒見效，重者一瓶奏功，雖十年之老咳及哮喘氣急，均皆立服立愈

上海造福齋大藥房監製

青島總經理國貨商場 **振華百貨商店**

青島卽墨路西首三十一號

嶗山晶石



眼鏡老店

敬啓者小號在青創設將近三十餘載，專辦嶗山各種晶石，久由平蘇聘請素有經驗之技師加工製造各式眼鏡，力求改革，養目近視老少中花等決無光線不合之慮，並修理舊鏡以及中西金絲銀腿兼售雲翠老玉烟嘴藏鑽等物，一概俱全，貨眞價實，童叟無欺，早受各界惠贊，零售批發價格從廉，倘蒙賜顧無任歡迎之至，再小號原無分號，並代理處屢有冒充小號之名義者，請各界注意認明招牌，仿單庶不致誤

三山誠謹啓

中俄復交與英俄外交戰

英國旣鏽的情報輪重行轉動　蘇俄努力窘害遠東英獅巢穴

（世界新聞社譯密勒評論報云）中國之對俄復交，又引起全世界對顯然永不終止的英俄外交戰之注意，在一種意義上，中國對俄復交爲英國在遠東外交之失敗，正如波斯之取消英波油公司讓予權，爲英國在遠東外交之失敗，中國之突然「向俄國」，係在英外相西門在國聯議會發表一篇打銷各小國對滿州問題切實行動主張之演說之直後，此項事實斷無大有意義，英外相不知何故，大約爲商務及軍縮問題之理由，不欲與日本發生惡感，故以巧妙手段擱擱對於滿州問題之切實行動，於是中國在日內瓦之訴訟陷於顯然繼續不斷的手續及形式之中，而使日本軍閥大爲得意，於是中國乃轉向俄國而與之攜手矣。此項發展之結果如何，今難預料，但吾人應記得在一九二六—一九二七年間，英國保守黨之反對中國國民革命，至少一部份致成保守黨之崩潰與工黨內閣之成立，此工黨內閣乃對中國國民革命及蘇俄同致其好感者也，今保守黨復執英國政權，恢復其對日本之睦誼，而中國則與赤俄重修舊好，此舉之結果，使英國在遠東之情報機關之旣鏽的輪復行轉動，世界不久又將被告，俄人如何在遠東作種種奸詭不法的舉動，而此種告訴殆亦有一部分之實在，蓋俄人當然不在酣眠，而竭力尋覓機會以窘害英獅在遠東之巢穴也。俄外長李諾維夫於十二月十三日在日內瓦抓揭英國之痛疤，聲稱（在各國中，獨有蘇聯放棄對華之不平等條約領事裁判權及其他帝俄時代所攫取之權）當李氏作此言時，英下院中「保守黨議員幾正在要求恢復上海會審公堂舊狀，又據華報載英國延緩交還庚子賠款，以追中國償付若干過期債項，此俄英兩方之對華態度，相映成趣，故中國之對俄復交，引起英俄在遠遠東關係之又一耐人尋味之時代，斷然無疑矣，（中論俄英波三國外交關係從略）吾人祗須追查一九二六—一九二七年之上海各報，卽可明了當時英俄間鬥爭之如何劇烈，中國之實行對俄決裂，驅逐與國民革命北進頗有關係之蘇俄顧問，其爲大部分由於英國宣傳及英國外交的壓迫之所致成，無可諱言，中國苟無外界之有力援助，斷不至貿然出於此舉，今中國對於英國及英國所控制之國聯維持多少親密關係五年之後，復轉而與蘇俄據手矣，上海大美晚報之撰文者英人吳德海氏對於李維諾夫在日內瓦之演詞之批評，標題曰「瘋狂的謊語」此可謂準確的表示英人對蘇俄之心理，彼於文中「追述一九二六—二七年間蘇俄指使的在華共黨之活動及中國對俄斷交情形，前後根據英國所經驗之蘇俄的諾言對中國致其勸告，聲稱「英國之經驗顯示與蘇俄維持眞正的友誼之困難，希望中國將來之經驗，較爲滿意，在中國之蘇聯代理人之活動較在英國乃至在印度之莫斯哥之役員之活動，危險得多，國民政府自不宜容忍之或漠視之。」更有堪注意者，爲前英人控制的上海公共租界工部局之祕書濮蘭德氏，（據報告，此君至今尚在工部局之給薪雇員名單中，爲其在倫敦之宣傳者），所刊行之一新書，書名爲「中國——其可憐之點」，內中提及「中國之赤禍」不下十餘處，並指斥彼所謂之「一九二二年後之華盛頓政策」，又力說「在東方另作一起點」之必要，英俄今後在華之衝突，其發展如何，雖以逆睹，但有一點似已顯然者，卽從一九二四至一九二七年蘇俄在華之活動，其主要點爲對其歐洲競爭者之政治利益，今則蘇俄正在迅速發展爲一工業國，故今後恐將較注意於其商業利益也。

國府命令

（南京三十日電）國府豔（二十九日）命令，（一）派楊酒敬爲山西省普通攷試典試委員會祕書長，此令，（二）攷試院院長戴傳賢呈，據攷選會呈請派張壬林，郭顧，楊文泉，爲山西省普通攷試典試委員會祕書處祕書，廠秉清，張建宇，鄧耀垐，爲山西省普通攷試典試委員會祕書處科長，應照准，此令，（三）派徐永昌爲山西省普通攷試主攷官，此令，（四）派饒炎，劉光華，李鏡容，嶋全晉，張兒愷，崔振漢，馮綸希，樊三善，武誓，彭毓桂，爲山西省普通攷試典試委員，此令。

同泰車行緊要啓事

敬啓者敝號自二十二年一月一日起所閱本外埠報紙均有敝號信件接洽爲憑倘如無信接洽送報者敝號概不付報費之責務望各報館注意爲要特此登報聲明

同泰車行啓

田眼科醫院

本院開辦以來治愈華人眼病不計其數近日添設華人精通日語者執其事務不但於問答病源毫無隔膜亦於治療上有不少之便利也

雙眼失明人生之不幸幷失世間全部之快樂

青島東阿路十號正金銀行 鈴木商行橫街　院長富田要　電話三六一九號

廣瀬小兒科醫院

本院專治小兒雜症及多年不愈諸症均負責治療

手續敏捷又無痛苦藥到除百發百中無有不効取價低廉並有精通華語醫士對于患者之源問答毫無阻隔院內所有應用器具均係德國最新機器力求完備特此謹告出診隨請隨到

鐵山路五十四號　電話貳八貳九號　院長醫學博士**廣瀬徹夫**

會仁花柳醫院

手術敏捷　診資低廉

青市醫院林立，觸目皆是，而富於經驗者實少，多以魚目混珠，使患者眞僞難辨，本醫師鑒花柳一科，除根最難，故特悉心研究多年，而對花柳一科頗有心得，無論新舊白濁下疳魚口以及其他至危極險之症，用最新科學療法，保無痛苦，能於最短期除治，毒根保不復發，患花柳同胞，請速來鄙院就醫，早脫苦海

注射六零六每針三元至五元　注射淋濁藥針一元至四元　注射橫玄藥針一元至四元　驗血三元　顯微鏡檢查二元

醫學士李會仁謹啓　址冠縣路一〇五號

浦常德洗染廠

專用科學新法洗染絲綢呢絨嗶嘰各種衣料光彩耀目顏色鮮明價廉克己定期不誤如蒙賜顧無任歡迎

開設膠州路二十一號

青島國貨商場新年大犧牲十天之中

白送一天

說明：

一、自二十二年元月五日起、至元月十四日止、十天之內、凡向本商場購物者、皆奉送「白送券」一張、券面由贈送商店記明購貨之錢數、加蓋圖章、

一、「白送券」分爲「壹」「貳」「叁」「肆」「伍」「陸」「柒」「捌」「玖」「零」號十種、贈送日期如左、

元月五日贈送「伍」號券　元月六日贈送「陸」號券　元月七日贈送「柒」號券　元月八日贈送「捌」號券

元月九日贈送「玖」號券　元月十日贈送「零」號券　元月十一日贈送「壹」號券　元月十二日贈送「貳」號券

元月十三日贈送「叁」號券　元月十四日贈送「肆」號券

一、如「白送券」之號碼、與上海萬國儲蓄會二十二年元月十五日開獎之「末獎」號碼相同、可向贈出商號、照券面錢數、兌取現金、

一、各種物品、辦法一律、惟批發貨物、不在此例、

中山路 **昇昌**

自十二月一日起 **冬季大減價**

綢緞 [illegible]毧 布疋 八扣　雜貨九扣

定做

純毛花呢女華葛絲裏大衣　每件價目　二十一元　二十三元　二十四元　二十五元　二十六元　二十七元　三十元　三十二元　三十五元

純毛厚呢青洋緞裏西裝大衣　每件價目　二十元　二十一元　二十四元　二十六元　二十九元　駝絨裏加二元八角洋

純毛厚呢眞駝絨裏中式大衣　每件價目　二十六元　二十七元　三十元　三十四元　三十七元　四十三元

洋服料

純毛花呢　每三碼價目　七元八角　十一元　十二元六角　十五元　十七元　十七元五角　十八元　二十二圓五角

青毛呢制服料　每三碼價目　十元〇二角　十四元四角

照碼再打八折

有房屋出租者注意！

謹啓者本行經租部現與中國旅行社訂約合作辦理招待夏季各埠來青避暑中外旅客各埠人士向中國旅行社接洽預定房屋者踵接不絕本行原有經租各處房屋或已經租出或地點不宜不敷支配茲特登報徵求凡各界人士在本市置有宜於避暑之別野住宅者不論大小不拘地點請速惠臨本行註册一經註册之後卽由本行通知中國旅行社儘先放租倘同時業主如有相當租戶仍由自由租出並不因曾向本行註册而受牽制惟業主自已租出後須立卽通知本行以便轉知中國旅行社此項辦法對於業主權利有利而無一弊幸勿失之交臂爲幸

聯益建業華行

青島中山路交通銀行四樓四零五號

國產煤炭到青

一、大同清烟煤
一、大(即無)砟烟煤
一、美人香炭（又名天然木炭）

山西煤產馳名全國以其品質優良火燄猛烈經久耐燒平津滬粵各地早已風行舉凡輪船工廠及通常家居莫不爭先購用足徵名不虛傳本市用煤大半仰給外貨每年金錢外溢爲數甚鉅現値國難當頭本號爲提倡國產盡國家興亡匹夫有責之天職不惜犧牲將山西最著名之煤炭敬祈選運來青以供各界之需求茲將各種煤炭品質售價及其特殊優點臚列於下

大同清烟煤　火力猛烈駕諸他煤數倍以上經久耐燒每噸可抵他煤二噸半之用且煙小灰少絕無石頭摻雜其中用於輪船工廠及燒鍋爐等事最有宜現爲推廣銷路抵抗外貨起見大塊每噸只售二十四元

砟烟煤　無烟無味火力兇猛經久耐燒就居特長冬季用以燒鍋子永遠不用扑烟筒每噸可抵他煤三噸以上既經濟又衛生塊煤炭每噸只售三十元

美人香炭　性質與木炭相同故又名天然木炭火力則比木炭高出數倍木炭能持一分鐘天然木炭即能持三分鐘每斤可比木炭三斤用之於點心鋪最爲相宜每包重五十斤只售貳元

（注意）以上係零售價格如蒙惠顧更爲克己

大沽路二十八號新豐煤號謹啓　借用新昌隆電話四五八四號

青島華新紡織有限公司廣告

本廠開設青島滄口路以五子登科與松鹿兩種爲商標所出線紗係五子牌十支十二支十六支廿支廿二支廿四支雙股三股四十二支雙股三股三十支雙股三股等線松鹿牌二十支十六支三十支等紗三路光色格外新鮮分量較重雙股粗細平均爲便利顧客購辦起見各埠已設分銷處外並在濟南緯大馬路特設紗線分銷處

浙江張震昌南貨茶莊

化粧用品色樣鮮明年糕冬筍餽友再行應時細點大方龍井軟底氈鞋時式文明花雕紹酒各種禮品香腸茶腿罐頭食品倘蒙賜顧格外歡迎

地址費縣路十六號火車站南　電話四五四六號

中魯銀行儲蓄部廣告

財政部註冊　實業部登記

本市唯一無二兼辦儲蓄之市產銀行

全體董事監察人暨總經理負無限責任

電話三六三五零　地址天津路中段

百雀牌香煙

NY

中國南洋兄弟烟草公司青島事務所啓

本公司所製之十支裝百雀牌香煙經已問世十有餘年色味均佳售價極廉盛行南方各省茲爲普及北方起見特由滬總廠運到大批現貨滿佈本市各大小煙店定價每包售洋五分諸君其試購之

代理店　源興泰　地址海泊路　電話三〇四四　華豐昌　地址冠縣路　電話二六一

成文堂泉記書局特別廣告

本號專辦

中外書籍　各種教科　自來水筆　洋鼓洋號　足球籃球

英文雜誌　體育用品　八寶印泥　各式風琴　一概俱全

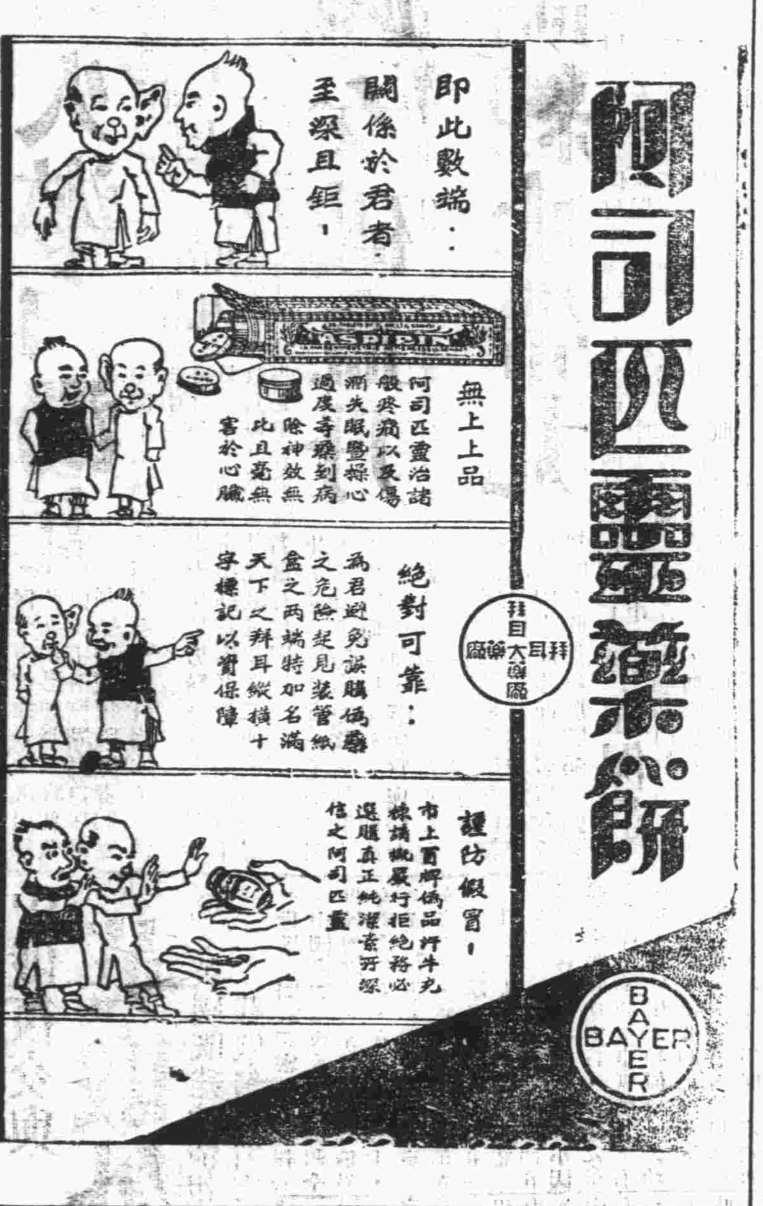
地址高密路中市　電話三八一六號

謙祥益特別廣告

本號向以提倡國貨爲宗旨當茲外患日亟更防利權之外溢今特在樓上加設國貨部盡力擴充國貨藉以堵絕舶來品兼保我商界愛國之榮譽現已交秋轉瞬冬至凡秋冬應用之男女最新式衣料無一不備並有新到各口大宗粗細皮貨今庚皮貨落價成本既輕賣價低廉凡百貨物皆實行薄利多賣主意兼承做中西時式新衣學生制服大氅抖蓬工堅料實維新式樣定期不誤精印禮券餽贈方便如蒙賜顧竭誠歡迎

△樓上歡迎參觀▽

本號謹啓　北平路五號電話三零六六



博愛醫院

治療科目　外科，內科，皮膚花柳科，耳鼻咽喉科

治療時間　午前八點，午後八點，急病例外，往診隨請隨到，病室清潔，設備完美，看護週到

院長　醫學士　飯田方亮

副院長　醫學士　張桐林

院址聊城路五十七號　電話三七零一

歲末謝恩大減價

自十二月五日起至同月卅一日止　多少不拘有贈品

和洋理髮器具一式　五金雜貨批發零售

市場三路電氣館鄰　江戶屋理髮器具商店　電話呼出三零七三番

大華飯店

青島中山路　門牌一三三號　電話三一八三

特別報名

時近冬令過去的熱悶全消精神爲之一振想諸君食量必大增本店爲饜君寒諸口福起見特聘著名廚司除按日精製大菜外自十五日起新添小吃部既便宜又美味房間佈置精潔衛生地點適宜高尚招待週到祈請各界士女盍興乎來

大菜部　每位　八角　一元　一元武角　一元五角

新添小吃部　各種麵食　鷄鴨肉粥　饅頭春卷　各式小炒

東鎮醫院廣告

啓者敝院開幕以來頗蒙各界人士所推許力求完備擴充復添招男女護士病室各種血清及保養增加醫療器械並用新法戒除鴉片烟癮海洛英等毫無痛苦注射藥針歡迎各機關工廠定立常年合同減價收費每星期日下午停診

治療科目　外科　內科　眼科　花柳科　婦科　耳鼻咽喉科

治療時間　上午八時至十二時　下午二時至六時　急症不在限出診隨請隨到

注意　對於時疫如霍亂痢疾等本院特備專治聖藥及治療注射藥針

院長曹玉珂　副院長于桂發

院址威海路九號　電話四六四六

各界注意

啓者本號宗旨向來貨眞價實對於各種國產尤特別注意凡中國名廠所出之貨盡先提倡秋季之貨早已備齊轉瞬交冬現又運到大宗新奇綢緞細繡衣料呢絨嗶嘰各口皮貨時式新衣等均堅實精美色鮮花奇現爲提倡國貨起見各貨特別提高價目格外克己請各界顧客購用比較自知虛實

本號住址膠州路門牌十七號　電話號碼三七四二

青島瑞蚨祥謹啓

青島 大興醬園

啓者敝號現已運到大批花雕紹酒杭州冬筍上海水磨年糕價格便宜與大衆比較兼以自製上海格式衛生醬油桶頭瓶子均有設備並售山珍海味洋酒罐頭承蒙光顧極誠歡迎

總場　費縣路　電話四八五八

分園　四方路　電話四八〇二

本園營業部啓

寶豐保險公司

青島分公司

承保

一、火險

二、水險

三、火車險

四、汽車險

並願代保戶解釋各種保險之手續，章程，法規，

地址　中山路上海銀行內

電話　五一四九　三九零一

上海銀行調查部編

商品調查叢刊

第一編　米　四角

第二編　棉　五角

第三編　紗　五角

第四編　茶　五角

第五編　布　八角

第六編　桐油　八角

青島發售處　上海銀行　中國旅行社

首次出現之國粹

神妙點雲散　立止目疼　散消障明目膏

瞽目人自古到處不少從未有三五日即能復明之靈藥近今有明堂發明三種奇藥勿論因何病原所致一切目疾厚翳包滿目珠幾十年不能見物二五日或五七日概能藥到病除明如初萬治萬愈毫無虛語豈但中華國粹即謂世界國粹不復謂過也藥名列後

青島各街及各省縣鎮均有代理

山東烟台西南河後街　育明堂藥房製

明華商業儲蓄銀行

營業要目：押匯　放款　存款　匯兌　儲蓄　經租　保管　信託

通匯地點：漢口　天津　上海　北平　杭州　蘇州　寧波　南京　紹興　無錫

行址　中山路四十二號

電話　五一四七　五一四八

特獎誌喜

本年十二月十五號開標結果青島分會儲戶又得中第一特獎洋五萬元

第一特獎　第四〇八〇七一號　青島儲戶獨得洋五萬元

第二特獎　第二〇三〇二六號　北平儲戶得洋七千九百八十九元

末獎壹字青島分會儲戶頭獎號碼列下

第三四二八〇號　第四二九八八號　第七〇五二四號　第七五六五九號　第五八二二五號　第九〇四二九號

每個得洋二千元

報上所載號碼如有錯誤當以本會正式號單爲憑欲看詳細號單請來本會查閱爲荷

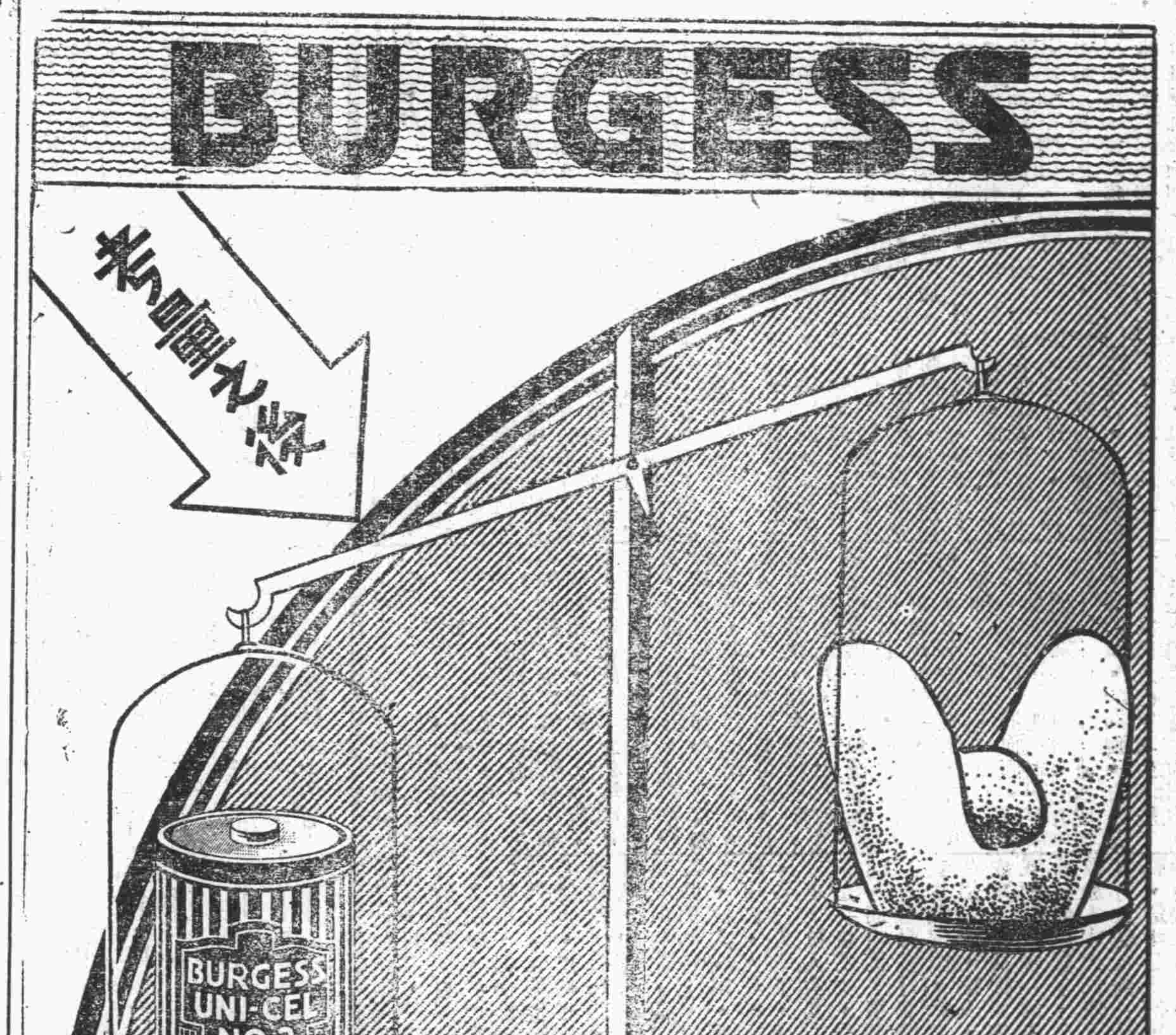
詳章函索卽寄

山東總分會館陶路二號　青島萬國儲蓄會啓

福順泰

專售洋廣雜貨化粧香物應時用品彩鳳賁青等貨一應俱全

青島中山路五六號　電話四零七五　三七十二



保久牌　美國電池

確實合算

保久牌電池。價固稍貴。並不糜費。因其品質高尚。光足久用。緊要關頭。決不誤事。

各大電料商店洋廣雜貨店均有出售

美國支加哥保久電池廠製造

中國總經理　美商同益洋行　上海　香港　天津

(1)

山東分銷處濟南普利門聚興電料行

青島華北醫院廣告

敬啓者敝院開幕以來成績卓著頗蒙各界讚許信仰茲爲擴充營業起見特加添頭二三等病室多間光線充足設備清潔看護週到醫療器械及電療等無不應有鄙醫師對於花柳一症特有擅長細心研究多年得其奧妙最近購到大宗德國銀製六零六及六零六並各種清血藥針並有司保買工育維寧等專治性病良藥對於陽痿早洩等症其效如神更用新法戒除鴉片嗎啡海洛英等毒癮限期出院毫無痛苦收費格外從廉

治療科目……花柳科　耳鼻咽喉科　婦科　小兒科　眼科　皮膚科

治療時間……每日上午八時至下午八時急症隨到隨診

收費簡章……病室每日一元五至五元服藥飲食在內出診市內兩元市外酌加夜間加倍門診掛號費診斷費一概豁免驗血二元電療一元

院長薛俊卿　醫師張樂平

院址冠縣路中間八十七號　借用電話二二六零一

介紹推拿名醫

王誠齋醫士向在津滬汴陝專心研究推拿手術爲人治病頗著奇効凡偏正頭痛火牙痛一切喉症四肢麻木跌打損傷癱瘓血水積氣結火以及感冒風寒身體疲勞精神委頓無論男女老幼素爲醫學難治者一經推拿莫不立時痊癒如失重負近日僑寓青島同人等得蒙治療眞有速効手到病除之妙特爲介紹願海內同病萬勿失之交臂也茲將門診出診例開列於後

門診上午十點至十一點下午一點至三點　出診上午八點至十點下午三點至六點

門診一元　出診貳元

寓觀城路五號振興成內

介紹人　王品三　馬桐川　宋雨亭　王煥亭　劉壽山　戴崔三　徐介忱　曹庚生　王清軒　馮熙如

萬國體育會青島廣告

敬啓者本會以冬令日短故正式練馬時間自本年十一月廿四日起每日改定上午十時至午後一時務請各會員查照並祈轉知各馬夫在上開練馬時間不得防礙文登路交通特此通告

地址中山路曲阜路角　電話三八零貳號

青島萬國體育會啓

民國廿一年十貳月一日

大陸銀行

國內各要埠均有分支行或代理店國外亦有代理銀行經營商業銀行一切業務兼辦儲蓄信託貨棧保管

青島分行　地址　河南路十六號　電話　營業室三五五一號　經理室三八九二號

婦女良藥

麟鳳調經丸

服此藥調經活血不足為奇，奇在能固本暖宮一索得男

婦人無不育之理，不育病也，病多起於月經，月經不和，必致經候失常，諸恙漸生，續嗣逐斷，凡經水不調，前後無常，或腹痛瘀積，或崩血過多，或傷於七情，致墜情志，或感受風寒，致損營衛，或體虛盜汗不止，或血枯面黃，肌瘦，或白帶淋濁，胸腹悶悵，五臟虛損，子宮寒冷，等症，皆由體虛血虧所致，得子亦難

麟鳳調經丸

能調和婦人衝任之血，平定肝鬱之氣，去瘀生新，開鬱解悶，暖宮止帶，固本調元，婦人望子，苟連服一料，必能一索卽姙，素未生有之婦，既晚年經斷血枯者，常服亦有育子之望，實婦科百病第一聖藥，調經種子無二仙方也

每盒大洋一元二角　每料四盒大洋四元四角

青島天津路　金斗神聖堂監製　神州大藥房經售

胃為人身之寶庫

溶化百物，提取滋養，分佈全身，運送遍體，生命之存，端賴於胃，一日消化停滯，胃口呆閉，內臟不和，外感侵乘，影響生命，至深且巨，此

神良氏 活胃錠 乃為胃病要藥，如胃呆腹脹，氣悶積滯，噎隔作酸，嘔吐，肝胃氣痛，食不消化等症，服此藥能啓胃口，助消化，導積滯，消氣悶，通利二便，且治以上諸般胃病，乃唯一王道胃藥也，

每瓶大洋一元

神良氏藥廠出品

濟南分經理　緯五路神州大藥房

島總經理　天津路　李村路　神州大藥房　總店　支店

長命牌

維他賜保命

上海信誼化學製藥廠發行

賜信誼長命牌　維他保命丸

製劑功能促進生機增長精力健身神經愉快強，專治「經心」「肌肉」「全身」「性」之衰弱及「未老先衰」與「鴉片成癮」等症

中央衛生試驗所給證化驗，絕無嗎啡等毒質，為歐類雄子宮睾丸或植物提煉，賜保命與維他命之併合

無論男女老幼服之有百利而無一弊　各大藥房均有經售　翦寄廣告奉贈小書

漢美　共和　惠東　新民　漢成　大中華　等藥房均有出售

山東總經理　青島神州大藥房　總店　支店

市政府第一七次市政會議
通過清理鄉區民有土地簡則

市政府於十二月二十九日上午九時，舉行第一七六次市政會議，出席周家彥，楊津生，儲鎮，郭秉龢（徐森代），余晉龢，邢契莘，雷法章，李續成，列席王錫昌，蔣丙然，葛敬應，主席周家彥，紀錄萬文藻，彭望道，如儀開會，討論事項，第一案，市長交議，據地方自治籌辦委員會呈為本市自治區域，已奉定為十二區，比照從前假定區數計增三區，擬請於前送區公所經臨概算數外，追加三區經臨各費，祈鑒核照案，議決，照案通過，所請追加經常費二千六百八十二元，及臨時費一千五百六十七元，均由財政局暫墊，第二案，市長交議，據公安社會兩局呈，青島市管理鄉區墓葬暫行規則草案案，議決，照案通過，第三案，市長交議，據財政局提議，清理本市鄉區民有土地更換舊契編造新冊，並擬具青島市清理鄉區民有土地簡則草案，請公決案，議決，照修正案修正通過，第四案，市長交議據教育局呈請添置黃台路小學校各項物品費，擬在該校八月份經費節餘內動支案，議決，照案通過。

清理鄉區民有土地規則
業經市政會議通過卽可公布施行

財政局為使本市鄉區民有地更換舊契，編造新冊，以資整頓而重地政起見，特擬具青島市清理鄉區民有土地規則草案，呈送市府鑒核施行，茲將該局提陳及規則錄下，查本市鄉區民有土地地畝清冊，係沿用德日租借時代之舊代遠年，變遷複雜，名實多不相符，前商埠局雖有驗契之舉，未得澈底整理，近年來鄉民遇有土地移轉，間或來局聲請登記，向由當事人雙方，邀同該村村長，出具切實保結，切實證明，予以印批，暫准備案，此種辦法，原屬一種權宜之計，欲求根本解決，必須實行清丈，惟辦理清丈事體繁重，非從驗換舊契編造新冊入手，不足以收正本清源之效，當由本局派員會同李村滄口兩建設辦事處，召集各該區長村長等會議，宣示清理意義，開導產權關係，區村長等皆表贊助，一致樂從，茲擬先從李村滄口兩區辦起，請各建設辦事處協助，本局派員次第進行，先由各鄉區長村長合同造具，現業戶花名清冊，連同產權所有證明文件，送交該處建設辦事處彙轉本局，再由本局依據各區村長所造之花名清冊，編造鄉區民有土地地畝新冊，核發查驗證書，免收任何費用，以後鄉民有土地產權，概以本局所發查驗證書為主要文件，將來清丈鄉區土地辦理，核轉登記，庶有確實根據，至應徵地稅，仍按舊額徵收，暫不增減，以免紛擾，所有關於清理鄉區民有土地辦法，理合提具議案，併附清理鄉區民有土地簡則草案，提請討論，伏候公決，市府據案，卽發交參事室修正，一俟提交市政會議通過，卽公布施行，第一條，青島市政府為清理本市鄉區民有土地，保障人民產權起見，由財政局核發查驗證書，依照本規則辦理之，第二條，清理鄉區土地，由財政局派員駐在各鄉區建設辦事處，分期舉辦，自民國二十二年一月一日起，至四月底止，清理李村滄口兩區，五月一日起至六月底止，清理九水區，七月一日起，至九月底止，清理陰島薛家島水靈山島三區，均須依限辦竣，但有特別情形時，經聲請核准者，得酌量展限，第三條，現業戶所有之土地，凡買賣移轉繼承，以及其他合法取得者，無論以前曾經查驗與否，在清理時期內，概由本村村長造具業戶花名清冊，連同契據（前商埠局所發之官契，暨財政局批准移轉各契之批示均屬之，）並依式填明聲請書，彙送辦事處，轉呈財政局查核登記後，繕填查驗證書，由辦事處轉發，其舊有官契，收回備案，第四條，凡舊契遺失者，得由四鄰或親族證明，村長担保，出具切結，聲請核准，經財政局揭示公告，兩個月內確無第三者提出異議時，准予核發查驗證書，第五條，凡於清理期內聲請為合法所有權者，轉移准予按照第二條辦理，第六條，在此清理期內，核發查驗證書，概不征收費用，第七條，在清理期內，舊契因抵押或訴訟不能呈驗者，應於業戶花名清冊內詳細註明，並須預先聲明，補驗日期，第八條，清理完竣後，各村地畝不論短少或溢出，仍按舊額稅，俟日後清丈面積，確定發給，正式證書，及地圖時，再行升科，但此次填報面積，務須從實，不得有希圖侵佔或隱匿情事，第九條，凡所領查驗證書，如有遺失或損減時，由本人先行刊登鄉區建設週報，暨市政週刊聲明作廢後，聲請轉呈財政局核明補發，第十條，本規則如有未盡事宜，得呈請修正之，第十一條，本規則自公布之日施行。（民言社）

東北農民紛紛歸來

膠東名縣，旅東北之農民，急遽返里之情形，已誌前訊，近日來因由大連來青，船隻甚多，載來還鄉農人，數達數萬之衆，前（二十八）昨（二十九）兩日，西上之膠路客車，每次無不異常擁擠，車站雖臨時加掛車輛，但仍屬供不應求，是以每次車均有剩餘之客，行人見於上車之難，每於賣票前二三小時，卽頁行囊，扶老攜幼，至車站排成行列，以等候買票，昨（二十九）晚一次車開行前，自七時餘買票者，卽由票房排至費縣路鐵路煤廠前面，各負包裹，或抱小兒立於冰地，幼者號寒，老者長嘆，厥狀堪憐，及至開車時，仍未能全數容納，遲至今（三十日）早五次車始得登車西去，至小港碼頭昨（二十九）晚出口之輪船，無一艘不感乘客擁擠之困云。（捷聞社）

社會公安兩局會呈管理鄉區墓葬暫行規則
市府核准後公布施行

社會公安兩局，以鄉區墓葬事項，向無定章規定，非僅凌亂無序，抑且廣佔土地，甚至妨有妨礙農作以及交通衛生情事，倘不設法整頓，殊與土地與鄉保健，俱屬不利，特會同擬具管理鄉區墓葬暫行規則十條，呈請市府鑒核，准予施行，市府准呈後，卽發交參事室審核，尚無不合，卽將提交市政會討論，決議施行，茲將該規則條文錄下，第一條，本市各鄉區之塋墓事項，由各鄉區建設辦事處主管，並依本規則之規定辦理，第二條，凡埋葬者，無論于公私墓地，其墓穴面積，在成年者，以長二公尺，五公寸，寬一公尺，一公寸為限，在未成年者，以長一公尺二公寸，寬九公寸為限，第三條，凡在墓上建碑者，須將碑石平鋪，墓穴不得廣佔土地，如舊有坟墩式樣，第四條，死者在埋葬之前，及埋葬完畢後，應由其家屬或主事人，（其無家屬者得由代轉人）向附近公安局所轄分駐所報告，于每月月終轉告鄉區建設辦事處備查，第五條，各墓穴之距離四週，不得過三公尺，其在私有墓地，欲栽植花木及樹立界石建築藩籬或園牆等類，得許可之，第六條倘有違背本規則之規定及妨礙農作或衛生交通等情事者，均得令其重行變更，第七條，其無家屬或主事人之由公家代爲埋葬者，亦須依本規則之規定辦理，第八條，凡已葬之墓，其墓主自願遷葬時，須預先報告附近之公安分局所轄分駐所轉報鄉區建設辦事處核定，第九條，本規則如有未盡事宜，得提出市政會議修正之，第十條，本規則自公布之日施行。（民言社）

湛沙路展寬路面
已飭工進行

工務局以湛沙路路面窄狹，行車頗感不便，該局現擬展寬該路路面，以利行人，已飭工進行展寬工程云、（島上社）

膠路四方機廠放年假五日

膠路四方機廠，自今（三十日）起，放年假五日，廠方為使工人返里便利起見，特備就專車一列，停於四方車站，定於今（三十一）日西開，任工人乘坐返里云。（捷聞社）

教育局昨日召開六次鄉區小學校長會議
決議要案五項

教育局於昨日（三十）下午二時在民衆教育館舉行第六次鄉區小學校長會議，計到校長七十餘人，教育局職員八人，由雷局長主席，行禮如儀，首由主席報告各校應行辦理事項，並印發該局最近規定之提高學級導事項與標準，由主席及第二科吳科長詳為解釋，請各校自下期起，切實推行，嗣卽進行討論，議決案件如下，一、高級小學園藝課程，宜選校舍易於本市實際情形之教材，以期實用案，議決照案通過，二、未建新式校舍之莊村，宜從速組織建築校舍籌備委員會，以專責成案，議決照修正案通過，三、敦請教育專家講演鄉村教育，以增廣學識案，議決照案通過，四、鄉村完全小學，亟應關設學校園案，議決照修正案通過，五、鄉村小學中級組與高級組學生，應作日記案，議決照修正案通過，繼復討論歷新年督促學生上學事宜，至五時始行散會

國產火柴運輸減等辦法展期
膠路局奉令遵辦

膠路局昨奉令車務會計兩處云，為訓令事，案奉鐵道部業字第三三四七號訓令內開，為令遵事，據中華全國火柴同業聯合會呈稱，為華商火柴運輸減等辦法，限期將滿，國貨火柴業依舊不振，呈請再予展限一年，以資救濟，而維實業等情，查該聯合會所稱尙屬實情，應准自二十二年一月一日起，再行展限一年，以資維護，除批示外，合行令仰該會卽便遵照，辦理此令等因，奉此，查本路前於十九年間，奉鐵部令，飭將華廠運輸火柴成品，及梗盒片箱板等，一律減按四等收費，並自實行之日起，以一年為限等因，遵經分別轉行遵辦在案，茲奉前因，除分行外，合行令仰遵照，並轉飭遵照辦理此令，又訓令車務處云，案奉鐵道部業字第三三三四號訓令內開，為令遵事，據中華民國全國火柴同業聯合會呈稱，竊查火柴業鐵道運費減等辦法，係以華商火柴廠為限，前經局會抄附會員名錄，呈准鈞部通飭各路局知照在案，茲有山東省濟甯縣晉安火柴廠，檢同濟甯縣商會，完全華資華工證明書，函請加入為會員等情前來，經局會審查合格，除函復准予加入並發給運輸減等憑證外，理合備文呈請鈞部再予轉飭各路局知照，並俾該廠運輸火柴成品及梗盒片箱板等，一律減按四等收費，實爲公便等情，據此，除批示照准外，合行令仰該會卽便遵照成案辦理，此令等因，奉此，除分行外，合行令仰遵照，並轉飭遵照辦理，此令。（捷聞社）

娼妓是否有公民權
公民權之受限制：以市組織法第六條所列舉者為限
娼妓有公民權嗎？不在該條列舉者均得享有公民權
司法院之統一解釋

市府准內政部咨，為解釋娼妓是否享有公民權，及自治職員候補人數不足定額，應如何補救各疑義，咨請飭屬知照，市府准咨後，已令飭所屬知照，茲探錄訓令如下，案准內政部咨開，前准河北省政府，及北平市政府，咨請解釋娼妓是否享有公民權，及自治職員候選人數不足定額，應如何補救一案，先後經本部呈請行政院轉咨司法院解釋在案，茲奉行政院第四七四七號訓令內開為令行事案查前據該部先後呈據河北省政府及北平市政府，請解釋娼妓是否享有公民權，及自治職員候選人數不足定額，應如何補救各疑義，請轉咨併案核示等情到院，經咨請司法院併案解釋，並指令知照在案，茲准司法院咨開，業經本院統一解釋法令會議議決，一、公民權之受限制，以市組織法第六條第二項各款所列舉者為限，凡不在該項列舉之內者，均得享有公民權，二，市組織法第八十九條第一項各款，第一百零四條及對於坊長及坊監察委員候選人之資格，特設規定，則不具此資格者，自不能當選，各坊有無合格之人，乃事實問題，不在解釋範圍之內，相應咨復貴院查照飭知等由，准此，合行令仰該部知照，此令等因奉此，除分別咨令外，相應咨請查照，並飭屬知照為荷云云」記者查市組織法第六條第二項原文為「有左列情事之一者，不得享有前項所定之權，一，有反革命行為，經判決確定者，二，貪官污吏土豪劣紳經判決確定者，三，褫奪公權尙未復權者，四，禁治產，者五，吸用鴉片或其他用品者。市公民在該市區域內無論遷入任何區域，自登記移轉之日起，均有公民權」是娼妓既不列舉於該條之內，當然享有公民權。（島上社）

學聯募捐
券資收入可觀

本市學生聯合救濟東北被難同胞募捐游藝會，於前日二十八二十九兩日租定新舞臺舉行，表演精妙，觀衆讚賞，因之券資收入，大有可觀，聞該會已於日昨結算清楚，共收入四千零三十四元六角，支出三百二十五元五角二分，兩抵淨存三千七百零九元零八分正，業已如數繳呈教育局，轉交市府代為匯寄，以資救濟云。

小孩臧山
迷路歸不得
傳喚其家屬認領

查有臧山，現年十二歲，係膠縣南鄉臧家屯人，日前隨同其兄臧慶堂來青，下車之時，因人多擁擠，將其拋下，以致迷路，經第一分局救獲，送由公安局派警帶同各處尋找其兄，至今仍無下落，聞已函請膠縣政府傳喚其家屬，來青認領矣。

救濟院施放棉衣
普及全市貧民

本市救濟院，鑒於嚴冬來臨，貧苦無衣者，適綏填咸，特備製大宗棉衣，以便施放，派委員赴貧民住所詳查，以期普及，日前特在第一，第三第四公安分局，分區施放，一般貧民踴躍往取，莫不喜形於色云。（島上社）

青島市觀象臺氣象報告

天氣報告

高氣壓一在國內北部向南東擴張，一在庫頁島向東移動，低氣壓一在父島之西北向東北東進行，國內沿海晴陰互見，本市天晴轉陰北風

天氣預報（有效期間廿四小時）

國內沿海晴陰互見

本市天陰轉晴北風最大風力每秒約六至八公尺

中華民國廿一年十二月卅日十一時發

軍閥混戰之川局
聯軍將趨省垣劉文輝作孤注
省會反戰同盟反對軍閥混戰

成都航訊：此間巷戰後，聯軍（劉李羅及綏劉）代表，活躍於省垣，天迴鎮會議後，省劉全軍開赴前綫，劉氏亦於九日離省，經新津視察後，刻駐節眉州，指揮仁嘉一帶軍事，而所謂三部合作或五部合作之高潮，近已漸成過去，蓋田一次退出成都後，乘省劉與瀘劉決勝負於前方，自不惜對之加遣一矢，聯軍方面，此次為瀘劉出力甚多，討好則少，亦思趨於川西盆地，圖分省會及其附近若干利益，故劉離省之次日，田卽率部返省，財政方面總辦，發表胡開疊旅長任禁烟總局，作戰甚力之王銘章師長任省會衛戍司令，聯軍則楊李羅之部隊，均已分別到達距省不過百里之涯州趙鎮等處，其開駐省垣，直旦暮間事，橋森本人，不日亦將晉省，與鄧田會晤，省劉所遣各種種益之分配或將於此次會晤決之。

巷戰焦點之煤山誠為川大後省府公函所云，「以此次戰禍歸罪於皇城煤山，固屬因果倒置而認劃平煤業，撤銷城門，卽可以消弭將來之戰禍，亦似舍本逐末，」惟市民痛定思痛，亦唯有想此枝節辦法，以減輕市民之犧牲，故咸主將其劃平，市府會據市臨時治安維持會此次意見，呈請省府轉函川大辦理，川大復函有云，「查本大學煤山一帶，早經決定用作建築校舍之基，而地勢低下，尙須增高，故決劃平煤山，增高基地，而皇城前後兩門，年久失修，均欠完整，尤以後子門為甚，故本大學前擬將後子門撤銷，移其城磚補修前門，庶五百餘年之古物，得以保存，且查此項辦法，如果實行，則了門及煤山兩地，既經撤銷、其餘前門勒成孤立，在戰爭上當無何等重要，與成都治安維持會之旨，亦無抵觸，似較妥善，」並請轉知市府，派員來校商酌辦理，按煤山在平衍之省會中，誠足以點綴風景，供市民之登臨，唯不幸而在紛亂之四川省會，為人工成之民命要緊，風景直次之又次耳。

反省中軍興以來，省令駐軍以調遣頻傳，拉夫拉兵，（擇夫中之精壯者，強與以灰布衣及槍彈，編入行伍）搜索駐綁，對於人民直接之騷擾，以及戰端開後，工商停滯，失業極夥，縱免於死與拉，大多數中下階級，無以為生，間接之害之亦鉅，由是有四川省會反戰大同盟之組織，通告民衆，實行自衛，茲特將田軍安民布告，及反戰大同盟通告，一併錄出，賢明之讀者，對於日前二劉以外之各軍態度，以及省方人民所受之苦痛必能多所領會也

〇田軍安民布告〇

照得川局混沌，年來痛苦益深，康蒙國防攸繫，中央西顧時艱，前此川戰猝發，順逆鋒煙頻經，痛茲國難當前，何可同室相爭，調解既苦無效，到止又愧未能，不意錦城咫尺，倉卒復釁戰雲，本軍解除民苦，彙謀自衛用兵，無辜羅於鋒鏑，目擊更所痛心，各軍激於義憤，羣思伐罪弔民，政治期入正軌，遺黎始慶更生，為謀澈底解決，相率絡繹西征，本軍顧念民衆，開陳先入省門，保衛地方秩序，務使閭閻勿驚，慰問父老昆弟，並卽撫恤災民，促成川局統一，發揚民治精神，其各安居樂業，布告民衆知聞。

〇反戰同盟通告〇

同胞們，此次四川軍閥混戰，打得來屍骨堆山，流血成河了，各戰區的同胞，自然是打得來家破人亡，求生不能了，就是我們沒有傷亡的同胞，也是飽受物價昂貴，而拉夫，拉車，封船，駐綁民房強迫當兵的苦痛，更弄得許多同胞，失業飢餓，我們幾次磕頭請願的結果，都全然證明無效請看他們分贓式的混戰，不但是沒有停止，反轉在川南一帶，更發戰，血跡未乾，第二次慘酷兇殘的進行居殺，成都市前日更兇的巷戰，說不定又將要重臨我們的頭上，這幾天拉夫拉車，拉人成軍，藉故搜索勒詐的事實，更使得我們妻離子散，各行失業了，什麼禁止拉夫只是一紙空文，全不甚效的東西，同胞們，事到而今，我們只有自動實行武裝自衛，來反對軍閥混戰，以及預征抬墊苛捐雜稅，拉夫，拉車，拉人成軍，藉故搜索等事，這才是我們自救唯一的有效辦法，尤希望各處團丁，各部兵士，一致加入本大同盟，切實聯合、實行武裝反對一切軍閥式的混戰，這才是我們民衆一線的出路，特此通告，咸使聞知

永源號
開幕大減價

巧格力糖菓　新鮮又新奇　冠生園食品　菓子同餅乾　裝璜甚美麗　送禮最相宜

各貨眞實便宜

地址　館陶路十一號取引所對面

張厚庵啓事

啓者厚庵前應振業火柴公司之聘担任總教員一職，迄廿一年十二月廿二日契約期間屆滿，業於十二月廿三日解除雙方已同意，厚庵從此與公司完全脫離職責均係消滅，一切責任除邀請證明人解除契約外，謹此登報聲明

振業火柴公司技師解約緊要聲明

敝公司前聘任張厚菴君為技師迄於民國二十一年十二月二十二日期限屆滿業經雙方同意卽於是日解除契約從此張厚菴君完全與敝公司脫離關係並同時消滅切責任與權利除邀請證明人解除契約謹此登報聲明

為辦節禮者進一言

逢節送禮、這是人們互慶、佳節來臨、勿虛虛度過、必須要紀念、紀念的意思、國產電刻禮品、無論銀盾屏聯花瓶照架、均可加題上下款、並可於範圍內、綴以紀念文字、若以贈諸貴友、能留作永遠紀念、貨既高尙、價又便宜、可轉節禮、請就近向各經售處接洽、定能使君滿意也。

經售處　升昌號中山路　義生厚天津路　華德泰滄縣路　中華書局館陶路　立昌號國貨商場內

總發行所　國華電刻社　北平路榮德莊內　電話四七八一號

青島震華金店

金銀首飾時式鑲嵌　珠翠寶石中西器皿　綢緞綾羅呢絨華機　國貨布疋化裝諸品

天津路　電話二九八七

五年計劃

每月存洋十叁元叁角玖分或一次存洋陸百四十叁元九角三分滿五年得本利洋壹千元正

中國實業銀行儲蓄部　青島中山路電話二九零八

成文堂筆記書局

總局天津路電話四零六八　分局甯首路電話四七二五

贈送日曆

逕啓者敝號為酬謝顧主起見自本月廿一日起至卅日止凡購物價滿一元者贈二十二年日曆一個特此謹佈

康樂女醫院廣告

本院專治　內科　外科　婦科　產科　小兒科　眼科　耳鼻咽喉科　皮膚花柳科　注射各種針藥

診症時間　每日下午二時至六時　星期上午九時至十二時下午停診　急病及接生隨請隨到

本院備有上等養病房數間最適宜生產及養之用住院者請惠臨敝院接洽為荷

地址中山路一七一號　電話日間三三四二號　夜間四一四七號

院長女醫學士高欣榮謹白

榮青工務所

正及其時

君有空地擬建房屋乎？君有市房翻造門面乎？現時製圖，明春開工，則夏季出租，正及其時，本工務所有建築師，有工程師，為君設計，能於堅固，美觀，適用，經濟各方面，充分注意，使君滿意，如承委託，竭誠歡迎。

地址青島湖北路三十三號

牌子最老
江逢治醫學博士監製
麥精魚肝油

凡傷風咳嗽　久咳不止　小兒先天不足　中年腎虛血虧　老年精神衰弱　服此藥奏効如神　四季咸宜

總發行　上海江逢化學製藥公司

山東總經理青島漢成大藥房　四方路二十四號電話四五一二號　報掛號有線三三五二號

靈芝補腎丸

全世界公認　唯一濟世良藥

行銷五十年活人數千萬　婦孺皆知道靈驗勝仙丹

夫人身之最寶貴者，莫過於腎，蓋腎強則真元旺盛，精氣神三者俱充，因精足而氣旺，氣旺而神明，精神矍爍，作事不倦，可知腎爲康健之根本，乃一身之主宰，苟有損傷，虛痨立成，如好色飲酒，則傷精，喜怒憂思，則傷氣，操勞過度，則傷神，有一於此則真元虧損，心腎虛弱，因之疾病生焉輕則神昏耳鳴，甚至日不思食，夜不安眠，重則驚悸怔忡，腰酸頭痛遺精，如患以上各症，請即速服此藥，如無病者常服體質健強，精神充足，永保無腎虧之患，可稱濟世聖藥也，

專治

腎虛腰痛　男女貧血
五痨七傷　氣虛咳嗽
先天不足　後天失調
房勞過度　破身太早
手淫過度　見色滑精
思慮過度　夜夢遺精
腎囊濕溼　常出虛汗
精冷精清　子嗣艱難
婦女白帶　子宮寒冷
久不受孕　各種腎病
如服是藥　功效如神

金斗神聖堂虔製

青島神州大藥房總經理　李村路總店　天津路支店

分銷處

膠東大藥房 北平路　長春堂藥房 中山路　延春堂藥店 海泊路　震東大藥房 天津路　香山堂藥店 濰縣路　通順堂藥店 博山路　遼東大藥房 台東菜市路　天寶通藥店 小鮑島　衛生堂藥店 雲南路

小娘子先從後拒未免寡情　童得田覬覦心久得而復失

（平訊）本市北城閻王廟後身住戶王某，素以拉人力車爲生，每日夜間必至兩點始能歇工回家，其妻王張氏，年三十許，頗有姿色，因爲家境甚貧，常行替人洗做，該地有無賴子名叫童得田者，年四十一歲，河北三河縣人，向在市爲人傭工，孤身一人，並無眷屬，童對於王張氏久蓄覬覦之心，去歲春間，張氏家裏還有一老婆母，故王本人出外拉車，尚有其老母爲之照料一切，童某心想同張氏接近，無奈其僅有一間住房，張氏同其母行坐不離，難於下手，迨王母一死，童知王一出門，便是張氏一人在家，由是不斷到王家串門，張氏素性

好打小牌，童則供其零錢，利用其嗜好，日久兩人有感情而發生肉體關係，不意童某自從將張氏勾搭到手頗以爲豪，每在張氏背後，將彼與張氏祕密，訴諸其友人，張氏竊聽人言嘖嘖，恐爲其夫知覺，遂質問童某胡爲不守祕密，以致醜聲外溢，倘入乃夫之耳，雙方不了，童某聽罷，不但不認其失言，而且以爲張氏既有所懼，不如即以此相要脅，使彼順從意志，張氏爲免除後患計，抱定主意，從此表面與童照常和好，實則拒絕與之暗度陳倉，童某不知張氏

含意之深，屢次乘隙入室，皆被張氏扯三拉四推委過去，如此者數月，童尚不知墜入術中，到了本年十一月二十三日傍晚，王某拉車空車由家外出，張氏爲預防童某來纏，便往鄰姓屋內，和一些老媼鬥紙牌，在童去時，張氏已坐上牌場，童覩此心中頗爲不快，但必設法將張氏騙回自己屋內，徘徊多時，竟想出一條妙計，張氏素善替人（拔火罐），於是童某走到彼院中，即大聲喊肚內發痛，要求張氏拔火罐診治，張氏不欲回去，經大家一勸，始放下紙牌，返身回家，不料童某倒在張氏坑上，待張氏替其使法子，遽

出其不意，一個翻身抱住張氏，按倒下面，張氏恐爲鄰婦所知拚命拒絕，童以慾火上升，際此惱恨張氏不從，乘勢傾頭一口，將張氏左眉毛帶皮咬去一塊，張氏大喊一聲，血流滿面，童某見鄰戶一哄而知，預備出門逃走，張氏當時不顧一切，追出一把將童衣襟扭住，鳴警控告童某強姦未遂，惡意傷害，當由守望警察，將彼二人帶區轉送地方法院，依法起訴，昨日下午該院開刑二庭，提到童某，傳到張氏，二人當庭辯論，推事出庭後，張氏頭戴水紅緞帽，足穿白布棉鞋，左額角尚用棉花敷住傷處，左眼皮仍顯青腫，向推事陳述過去情形，祇認其與童

通姦一次，據童某言彼與張氏有二年之關係，附近鄰人無不知之，故並非強姦，請求調查眞像，訊至此，推事令二人押供，童某還押，遂宣告退庭。

大姐失身

洗店主人否認強姦　按摩院中認識　看看喫喫而已

（上海通訊）常熟大東外、梅里塘橋鄉婦戴胡氏、養媳戴雲雲，今年十六歲，因家貧，於本年秋間由親戚幫領來滬幫傭，至十月間由同鄉按摩女子皂秀英介紹薦至呂班路大陸坊口

倫敦洗染店樓上陳阿芝家爲大姐，被倫敦洗染店主紹興人錢紹基（現年廿七歲）於十五日晚上串通陳阿芝以看影戲吃點心爲由，將雲雲騙至中央旅社五三四號房間內強行姦污，爰由胡氏以法定代理人資格同延祝匡明律師代理具狀第二特院，以刑事自訴控錢妨害風化，請求訊辦，並附帶私訴等情，

曾兩次開庭傳審 俱因被告不到，改期在案，昨日下午又奉傳訊，自訴人戴雲雲偕祝律師到院，被告亦偕辯護人車炳榮律師報到，三時由李昌年推事涖刑一庭審理，先由自訴人戴雲雲供述被姦污情形，訊之被告供，前兩次庭期，

民人因回鄉結婚 故未到案，前晚始返滬，今日遵傳到案，並無強姦自訴人戴雲雲之事，查戴雲雲實係按摩院女子，有執照的，我曾往霞飛路皇宮，神仙

兩按摩院去按摩 認識他，我於十月十五日晚上與友人往永安公司白相後，開中央旅社叉麻將，雲雲曾來白相，看叉麻將一歇，吃一碗四喜飯即去，沒有強姦事，實被誣告，求察，罰之雲雲，是否在按摩院做過，答初來上海，住過按摩院數天，即上人家幫傭等語，繼由被告律師聲辯一過，至此，官以尚有調查必要，遂諭改期再訊，並以被告前兩次未到，着交隨傳隨到鋪保而退。

風箏變成天文儀器

高飛萬尺探測氣象　試驗結果未臻圓滿

北平清華大學黃廈千詳談內容

四筆各有專司……第一記風之速度，二記溫度，三記溼度，四記氣壓，每放風箏期按即國際日，每月四次，惟非國際日亦放，一因國際日有時無風放之不起，再則爲觀測準確，多放多測，多比較，結果常較好，本校地址雖廣，奈多樓喬木，場地嫌小，否則可放鋼絲十一公里，當有特殊成績探出，而現在受種種限制，僅放六七公里，因之風箏可能升達之高度，將來亦僅限於四五公里左右（約合八九中里）而已，

探測結果 高空氣象，有的已有一定結果，本校所測亦間有特別發現大致說來，高層氣象，風速比地面爲大，風向與地面不同，（今日高空風向東北，地面風向則爲西北）溫度由地面向上，每三百尺即低華氏表一度，此爲已有之標準，但本校所測，有時大於此數。原因在研究中，高空相對溼度，當較地面爲大，因上空寒冷，早已飽和，凝結成雲，測候以來，

困難甚多 一爲人員太少，依照標準辦法，每當施放時，參加人數須有九人以上，現因台中人員不多，常不能按照標準人數支配，有時竟因人員不敷支配，發生跌傷風箏事件，而爲場地太小，風力稍弱，即無法使之上升，且左右前後，在在多障礙物，一不小心，風箏跌毀矣，二爲風不合度，北平之風，小時甚小，如有西南，東南，東北等風力太薄弱，常不能飛揚風箏，大則如西北風，幾於覆屋拔樹，弱之風箏，又安能忍受，在大風小風之間，實不易得和穩之風，此所以十日每不見風箏一次也，

放風箏……無他危險 惟怕天電，因此風箏以鋼絲爲引線之故，常有電沿鋼絲下來，美國曾有一科學家，因此喪失生命，鋼絲所引下之電力，冬季較爲薄弱，觸之僅視麻刺而已，夏季則頗難言，空中倘有雲或雷雨，即能發生重大危險，故在在夏季放風箏，以午前爲佳，上空風速，常較地面爲大，前已言之，故當風箏飄達高處後，風力過大。鋼絲中斷，風箏飄落他處，亦屬恆有事，十月中曾有一次鋼絲中斷，風箏飄達德勝門

損失～～鋼絲甚多，關於此意外事件之預防，除函清河防飛機廠機師請其注意外，已有學校函請公安局通令各區，並曉諭民衆，遇有風箏飄來，加以保護，公安局據此已由第二科通飭各區查照辦理，在西洋各國，舉行各種科學之研究，有須地方民衆共同維護者，每藉報紙力量介紹民衆共同維護，如施放攜帶儀器之輕氣球，希望民衆拾得後，隨即送還等是，而民衆亦頗能與研究科學者合作，絕無私匿毀損情事，願我國社會人士亦同具此種風度也。

屈臣氏化痰止咳藥水

本號不惜工本特上等藥製成此藥此藥水之性溫而不燥潤而不寒專治內傷痰火哮喘中痰傷風咳嗽喉痛氣促氣逆肺痨肺炎及一切肺部胸膈諸病皆能奏效無論男女俱能服用無不立見功効

振氏藥房啓　中山路南首十號　電話四零三四號

本樓用新法美術雕製金銀裝飾用品 都數十百種 選料之精 雕刻之工 裝璜之雅 早已遠近馳名 花廳客堂 書齋臥室 應用者無不應有盡有 送禮壽禮 冬至禮尤屬精緻美觀 雅俗咸宜

青島膠州路　天寶銀樓謹識　電話貳貳四四

山東大戲院

時間　二點至十一點循環開演　今天日夜開映最後一天

槍聲煙影

聲白驚險　武俠愛情　鉅片

價目　樓下四角　樓上六角　一元

本院敦請上海暨南劇社著名男女演員三十餘人

明日全體登台表演

全部電影化對白歌唱話劇

啼笑因緣

全部六集元旦日起三天演完

比銀幕上深刻有意—悲憤交集—能使你痛哭流涕

比文字上透澈明瞭—滑稽有趣—保管你笑痛肚皮

金嗓大鼓　二簧京腔　流利對白　非常熱鬧　非常緊湊

福祿壽大戲院

FULUSHOU THEATRE

驚險偉大……蒼涼悲壯……刺激興奮……辛楚淒咽

□……聯華公司特種鉅片……□

平民藝術家孫瑜繼野玫瑰之後導演傑作！　一鳴驚人之甜小姐黎莉莉初登銀壇結晶！

羅明佑監製

火山情血

孫瑜編劇導演

主演　黎莉莉　鄭君里　談瑛

聯華公司新片

南天月色～～碧海情波

醉人紅酒～～軟舞腰肢

不笑的人鄭君里充分發展天才之好機會！　失足恨之談瑛變更作風又一驚人大貢獻！

表現田家　樂趣純潔　幽美令人　欣然神往　敘述土豪　劣紳魚肉　鄉里令人　髮指皆裂　描寫飄泊　舞女青眼　多情令人　感慨泣下　情場青年　農子火山　除暴令人　狂呼稱快

青天報副刊

第九百三十期

目錄
臉的估價另篇
四月底薔薇

民國廿一年十二月三十日

臉的估價另篇

雨厂

嬌豔的紅杏又經開花，
枯萎的垂楊又復萌芽；
這一切撫樹兒，
還有牠們底生機，
年青嫠婦而沉悶應該嗎？

若說可愛人兒生生隔離？
但，別離你久的張家嫂嫂
依然重聚；
若說那偕老的火伴已死？
但，賦悼亡的李家哥哥
去冬依然續娶！

春日多麼痲醉！
長夜這樣漫漫哇！
解！，解除重重束縛，
誰肯裝腔做勢死做呆瓜。

那年青嫠婦斗覺心煩，
緊緊地咬牙暗罵所天：
「可愛的，
可愛地短命的人呀！
死板板地空閨撇下俺？」

鍼活讓牠碎了再說罷！
烹調讓別人做去罷！
門前，門前開心的閒話游眺，
那才是嫠婦的正經生活。

但，閒話空自意碎，
游眺只好暗地心熱；
絲絲的情網確實難撤，
——也許在東鄰西舍！

玩厭了東鄰，再闖西舍，
驀地裏結下了前世綠孽。
棵使呵！
到底只有出牆的紅杏
才可以引動了愛花蜂蝶！
隱藏在心頭的熾火鬱氣，
今日才有了對症的藥吃！
乾姆媽呀！
心病終竟須要心藥醫。
人不是木石，
媽呀！
怎麼敢忘了你的好心好意。

性慾是非常熱烈地，
可惜薰人欲醉地
畫境，刹那消逝！
從前，從前有那
可愛地人兒呀！
一切的生活多麼心膩！

這樣的春日多麼使人迷戀；
雖然熱的陽光中人如綿。
但，肅靜而黑暗之處，
可愛的人兒呀！夢幻！

獨擁孤衾的滋味實在難挨，
於是錯怪隔房的
他的鬍子或許生就蠢才！
「你的年歲相彷彿，
爲什麼——
而今這樣不省娘的衷懷？」

左思右想空費心意，
這夜的消遣，仍未有頭緒。
眼看着時間一步步地逝去，
擡偷天空的繁星又幾許西移。

夜，好容易消磨，
朦朧間，陽光已爬上屋角。
拖起懶慵慵地嬌股，
不覺淚婆婆。
呵！一縷的幽怨
祇向知趣的親姆媽撲說。

「知痛識熱的姆媽呀！
你怎樣極救你的女兒？
這冰冷的長夜，
俺實是不了這樣委曲
自從熱拉拉地和他分離，俺未曾睡個熱宿。
分明他在耳邊低聲，
媽！這是否着了鬼迷？」

他在一邊含羞低訴；
嫗在一邊俯首微笑。
嫗想：
「女兒的心事媽豈不知道，」
眼花一瞬，計上眉梢。

「解鈴還得繫鈴人。
這是幾句密語吩咐你！
廚房有肉定然餓不煞貓；
家藏黃金那能瞞了四鄰。
第一熱火的性兒也要忍；
最要緊的，靜寂的午夜，
還是耳夠聽真！
若是騷地裏問路的石響，
那，那就是
可愛的人哪，宵然來臨。」

攜手相進時防狗吠，
歡愉時候的鷄鳴暗在心，
從前是漫漫春夜過於長，
現在呵！
霎時的溫存實在惱人！

不掙氣的肚皮意外難說，
越是怕人越肯珠結；
雖然姆媽是個中的老手，
但，肚皮的毛病確實難遮。

慢慢地，慢慢地
會風吹牆裂
飛黃流短的人們私下談說，
鍼般的眼光直刺脊背，
年青的嫠婦總覺腦熱。
人們也知道需要有人擁抱，
爲什麼又要受旁人的閒話了？

自然的習慣會常不留神，
霍錆的姑母也起了疑心，
伯伯嫂嫂動了肝氣，
叔叔杖遂得會扣問嬸嬸。

嫂嫂嬸嬸同聲諷刺：
『如今我才學會偷人！』
伯伯道：
『無心肝的東西太丟臉；』
叔叔說：
『不要臉的東西沾辱家門！』

一家的人們全體動員，
攢眉怒目個個築前，
做，做，做，……
先給他個下馬威，
問問他從今是否寒胆？

青絲散亂，滿身紫青
積善的人家終竟是好生！
快些給他帶上手鐐罷！
給他點規矩，就算手下留情。

『猪怕肥壯人怕出名，』
嫠婦的怒氣可就冲冲，
這張面子既然半點不留，
那倒不如丟它一乾二淨。

家法漸漸地鬆懈了，
熱烈地性慾可較前更兇。
他越鬧越甚，
看怎做的會要了誰的命！

做每次地挨過，
做福了臂肢又做脚胳。
可是秀妍的嬌軀
或者是銅鑄鉄打，
歡愉的幽會時機
他那肯一次放過。

他不管娣姒的口謗腹誹，
他不怕伯叔的脚踢手捶；
短促的人生圓能有幾回！
草色式的名節值什麼寶貴？

他這樣地姿情性慾，
一家的人們實在站不住，
家庭當然是烏烟瘴氣，
怎禁得呵！
滿鎮的到處物議。

一個殘月斜掛的晚間，
幽會的男女正在貪歡；
緊閉着的閨門呀的忽開，
一霎那闔家的人們
洶洶的排到榻前。

這邊的人們詈罵，
那邊的人們動手綁拴。
今天才得出了這口惡氣，
反正己經弛去盡了臉。

預擬的計劃已經開始，
一家的人們恰似餓虎得食，
做，做，做，……
先做一個半活不死，
再問問他：
「願意官結還是願意私？」

官結就此送到公安局，
爾個半裝是文和同罪咎，
下手給你個合適的，
回身再給你剝下青頭皮。

「私休呀！」
叔叔發落緊接喘氣：
「私休總是便宜你。
罵聲不要臉
會收你子細聽知！
快些，快些拿來
香佛百四個，
你就領着淫婦滾我此地。」

總算姑老八家心慈，
再醮的身價縮減了五十，
他的幾畝薄田概售脫，
一場的風波才告平息。

不過滿城仍是雨風，
看起來家規不可放鬆，
這些閑話儘自往耳膜裏遞，
那管人家當事的不中聽。

於是他們請了席客，
對着親友表白因果，
這總算塞門的大不幸，
才會鬧到這一切！
『因爲如其零碎丟臉，
到不如這樣還來得簡截！』

聽說就是那三五番佛，
他們是這樣處置：
——一則老人還未有進城，
再則死了還餘塊祭石。
這樣可以對住活的，
這樣也可以對得起死的。

從前曾抓到這題材，寫了一篇臉的估價散評，因爲忘記了是投出還是遺失；所以又寫了這篇另篇，以實民副。

四月底薔薇

羽靈

四月底薔薇不要偸着太息
可不是麼你是想去睡一睡
貼在地上的影子移也不移
快掉下的花瓣也不要它飛

夏天的陽光攢不到你的眉
流沙的灰也掃不到你的嘴
放心罷誰也不會來驚起你
疲孅的薔薇竹籬保護你睡

靜穆的天氣你靜穆的呼吸
周遭是一潭靜穆了的止水
這般甜蜜你睡得這般甜蜜
比起醒來時候的歡笑更美

那末可憐的你快閉緊眼皮
我就永遠的讓你睡讓你睡
夢來把綺麗的衣裳披上你
消逝的青春由它緩緩的飛

雙妹生髮油

功能潔髮　保自潤皮
常用此油　芬芳撲鼻

雙妹老牌雪花膏

香滑不膩　潤澤不燥
居家常用　旅行必用

雙妹老牌茉莉霜

臨妝使用　容貌嬌豔
不怕皮粗　常用更好

雙妹老牌潤容膏

面皮皺裂　常用此膏
肌膚潤滑　能使悅快

雙妹老牌香蜜水

秋冬將屆　手足爆裂
搽此蜜水　自然潤澤

本公司新出品千日香豔髮膠水西子玫瑰香等多種其氣味清香馥郁實駕於市上各香水之上摩登士女請常購用方知言之不謬也

濟南廣生行啓
總代理 泰昌厚號
膠州路電話三二一六六

百齡機

補力面面俱到
男子服百齡機
補血生精
奇效立見
女子服百齡機
調經補血
維持康健
老人服百齡機
氣血兼補
心腎交暢
幼童服百齡機
聰明益智
助長發育

上海白克路
九福公司發行
大瓶二元小瓶一元
各大藥房均有出售

補力多

純淨及含幾怪
純淨補力多
裨益營養 調理氣機
改良體質 促進治療
含幾怪補力多
療肺治咳 順氣祛痰
癆傷衰弱 均有特效
上海九福公司發行
各大藥房均有出售

青島鴻濟診療院廣告

人民之衛生莫大於健康若[illegible]
[illegible]

院長條會德醫學博士 女醫師李金娟
院址遼河路五十八四 電話四七九一號

最速之醫院 特爲患癮者介紹戒除

鴉片之流毒中國百餘年[illegible]
[illegible]
一凡吸食毒品之人面色紫暗面色青黃
一凡吸食毒品變之鮮紅而色即變紅潤
一後血色即變紅而面無他病
一凡吸食毒品之婦人月經不調或經閉兼有白帶者注射此藥三日白帶止

介紹人
宋雨亭　毛子鑒　劉承九　王宣忱
張玉田　紀穀臣　梁蕭臣　孫潤泉
于維廷　王鳳岐　萬子臣　宮博之
孫少田　曹雨臣　鄭演卿　朱輔臣
馬文軒　王世卿　丁春如　楊堂恕

武下房產公司

抵押放款　不動房產　有號電話
短期抵押　利息低廉　手續捷便
辦理週到　轉辦買賣　房產土地
有號電話　過戶登記　讓租房屋
領租房屋　如蒙光顧　無任歡迎
曲阜路十九號　五〇一八號

濟青產科醫院

主治科目
內外科　小兒科　婦人科　產科
眼科

本院特備病室多間寬大整潔光綫充足空氣流通看護週到取費低廉專供產婦及養病之用並可逐時入院手續簡單
出外接生不分晝夜遂請遂到

女醫師兼院長 李遇洗泉
院址青島遼甯路泰山路轉角
借用電話二〇一五號 二〇二八號

蕭治北律師啓事

本律師受任青島華德打字機器兼文具行及經理之常年法律顧問如有侵害該行並譚君財產名譽及一切法益者本律師當依法盡保護之責特此登報聲明
事務所禹城路新八號

萬寶銀樓

北平路
欲辦十足赤金加色紋銀時樣首飾真珠寶石製法玲瓏各式器具請至北平路萬寶銀樓
電話二七七八號